

DAREDEVIL®

L'HOMME SANS PEUR

MARVEL® COMICS

semic

COLLECTION TOP BD

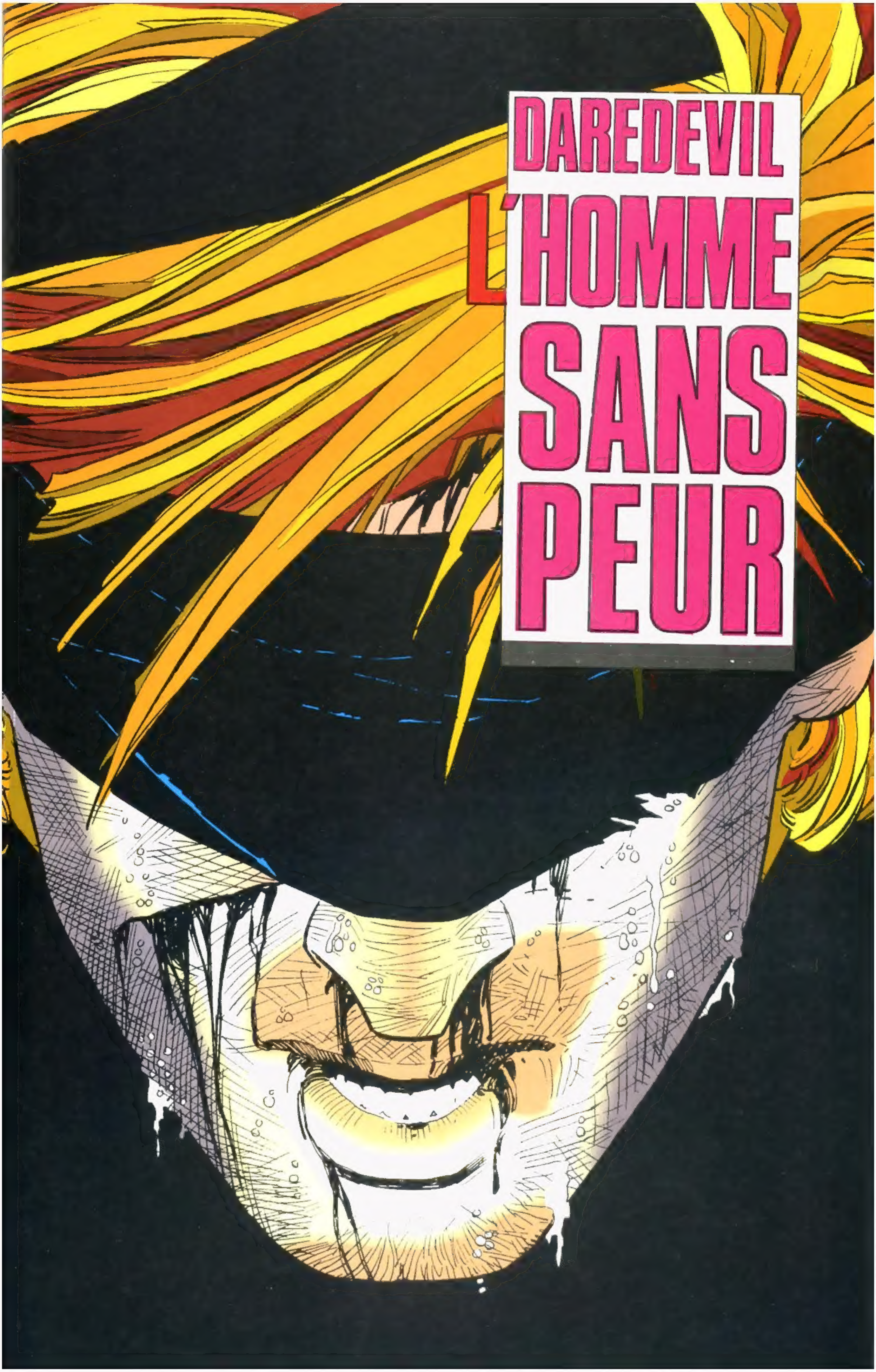
ISSN 0758-8119

FRANK MILLER

JOHN ROMITA JR

AL WILLIAMSON

CHRISTIE SCHEELE


DAREDEVIL
L'HOMME
SANS
PEUR



HISTOIRE D'UNE COLLABORATION

L'idée de ce beau volume est née il y a quatre ans environ lorsqu'un talentueux monsieur du nom de Frank Miller m'appela pour me dire qu'il mourait d'envie de retravailler sur Daredevil. Si je me rappelle bien, il avait été contacté par le dessinateur attitré de la série à l'époque, John Romita Jr, qui voulait réaliser avec lui un one-shot inoubliable. Sachant ce qui était sorti des associations précédentes de Frank avec Bill Sienkiewicz et David Mazzucchelli, je fus tout de suite emballé ! Frank et John souhaitaient décrire de façon complète et définitive les origines de "l'homme sans peur" : en moins de rien, Frank concocta une intrigue de 64 pages à couper le souffle... et j'en redemandai ! Les deux compères étoffèrent alors le scénario existant et ajoutèrent de nouvelles séquences. Le résultat fut stupéfiant : un monument de 144 pages qui allait marquer à jamais la longue et émouvante histoire de Daredevil. Et, quand John eut terminé son travail herculéen au dessin, des copies de ses planches furent expédiées à Miller.

Entre temps, j'avais mis dans le coup d'autres familiers de Daredevil : Al Williamson et Christie Scheele. Par chance, eux aussi furent enthousiasmés par le projet et rejoignirent l'équipe. Et, tandis qu'ils affûtaient leurs crayons et pinceaux, Frank achevait l'un des plus beaux scénarios qu'il ait écrit sur le personnage en plus de dix ans. Comment aurait-il pu en être autrement, inspiré comme il l'était par les dessins de John ?

Al Williamson, un encreur exceptionnel, sut rendre à la perfection la qualité des traits de John, suscitant l'admiration des artistes venus découvrir l'album (et ils furent nombreux !). Christie Scheele, le coloriste habituel de la série Daredevil, mit la cerise sur le gâteau en ajoutant au graphisme une dimension étonnante par une gamme de couleurs aussi étendue qu'originale. L'aboutissement de cette aventure dut également beaucoup à l'orchestration magistrale de notre "big boss", Tom DeFalco !
Mais n'oublions pas pour autant de tirer un grand coup de chapeau à Matthew Murdock lui-même, héros de mon enfance dont les exploits me firent passer d'innombrables heures de détente. Il s'agit là de votre histoire, Mr Murdock, et nous sommes particulièrement fiers de la présenter !
Bien entendu, il faut signaler que rien de tout cela n'existerait sans la créativité initiale de deux géants, Stan Lee et le regretté Bill Everett, qui les premiers insufflèrent la vie à l'incomparable "homme sans peur". Trente ans plus tard, leur travail sur Daredevil, qui a connu bien des développements dans l'intervalle, conserve la force et l'éclat qui sont l'apanage des grands maîtres. Le monde a plus que jamais besoin de héros, d'hommes et de femmes dont le courage et la générosité élèvent notre quotidien à de plus nobles considérations. Et je peux vous dire que je n'en vois aucun dont les qualités surpassent celles de Matthew Murdock ! D'ailleurs, vous allez pouvoir le vérifier aussi !

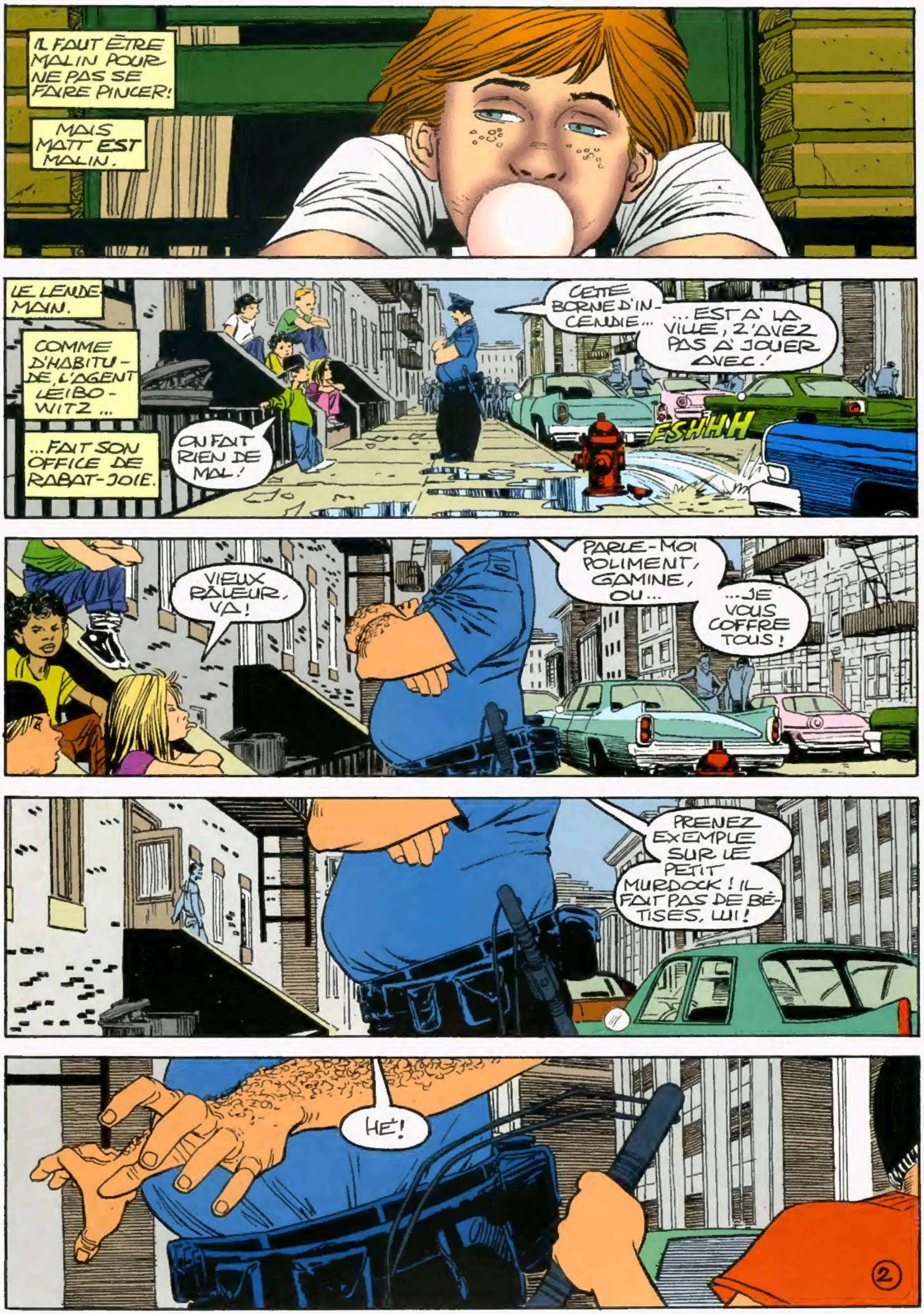
Ralph Macchio, éditeur
(octobre 1993)



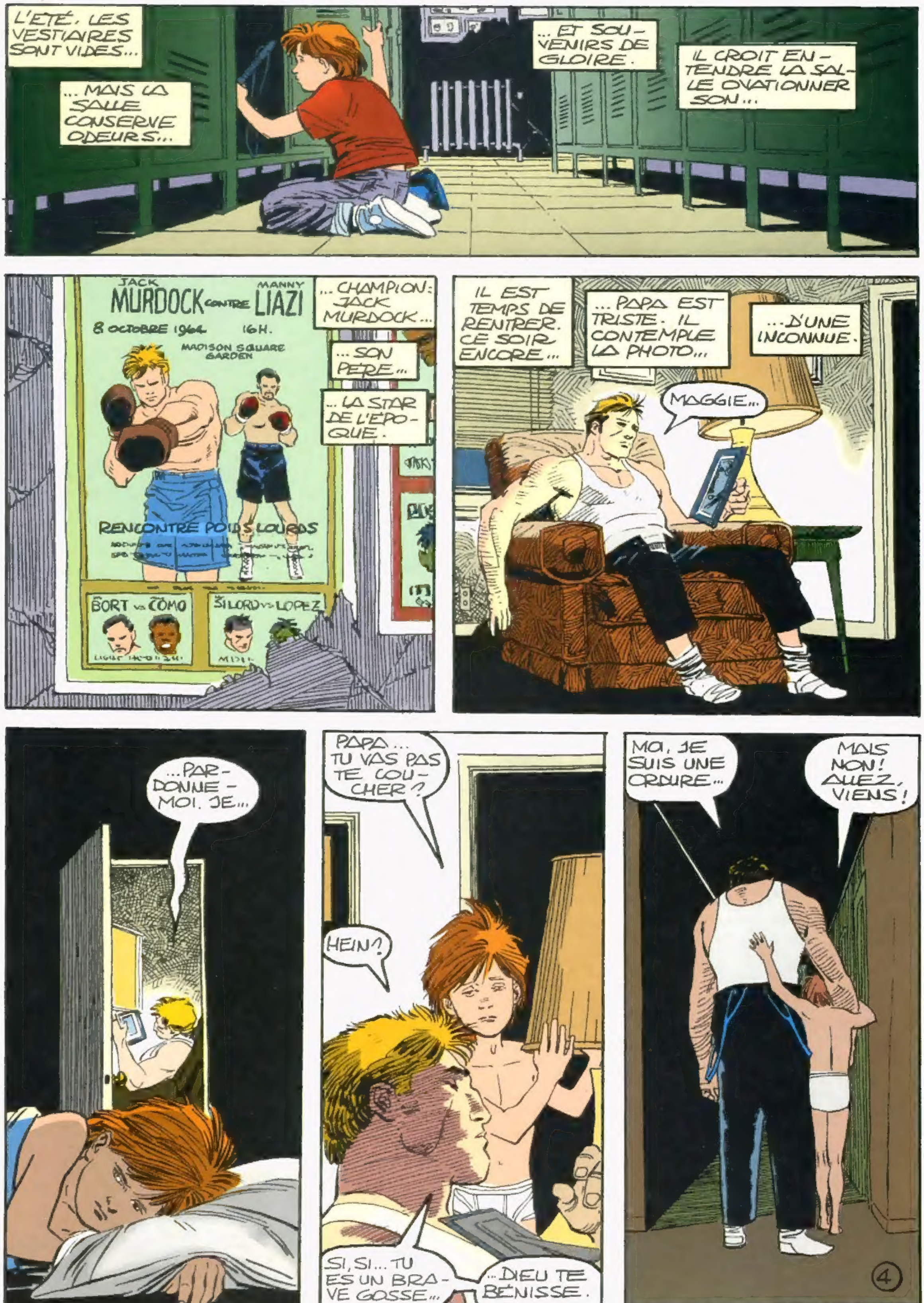
SEMIC FRANCE EDITEUR : 26 rue de la Gare - 69257 LYON CEDEX 09

Imprimerie ROTOLITO LOMBARDA S.p.A - CERNUSCO S/N - 739/35
Dépôt légal à la date de parution

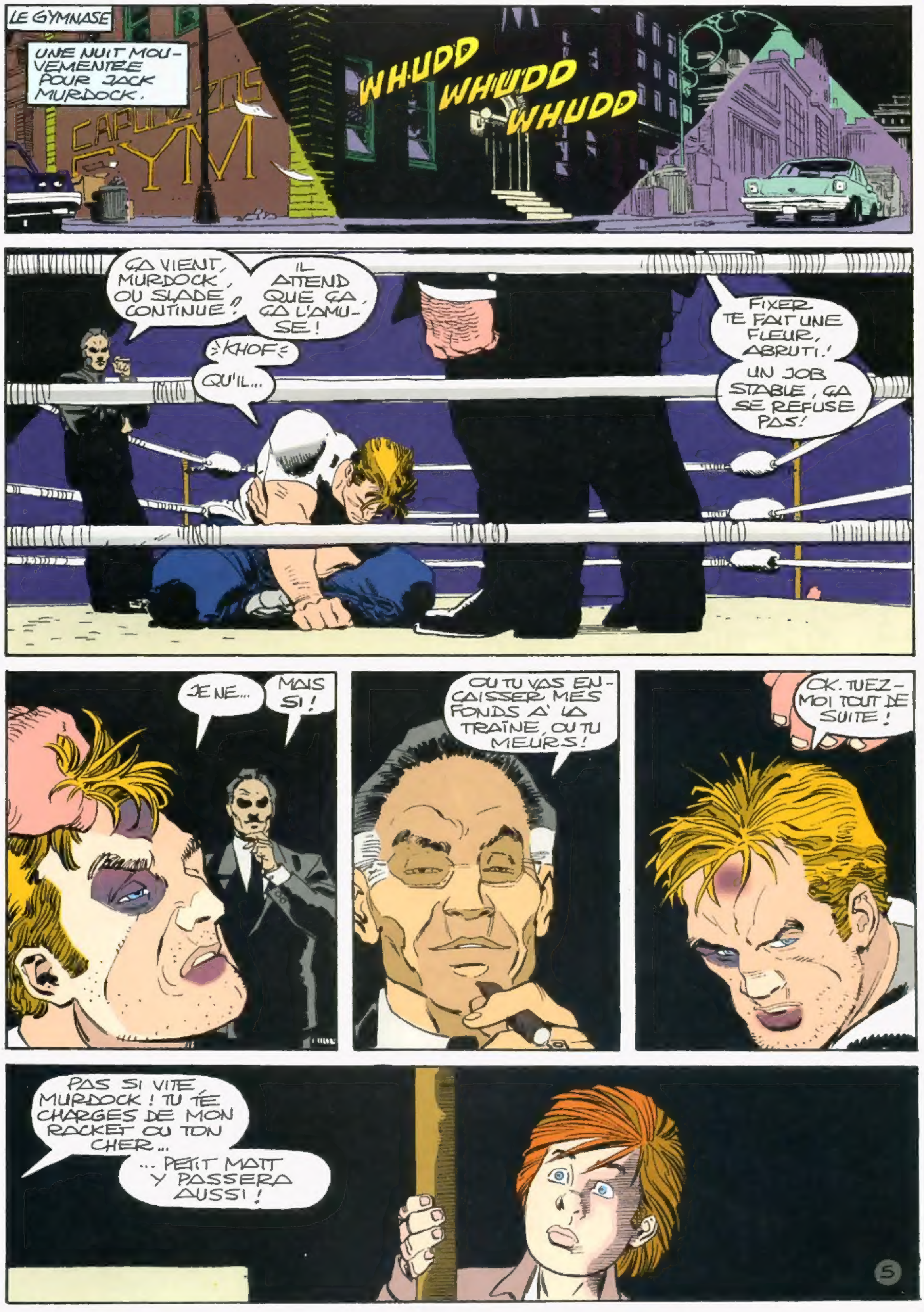

MANHATTAN, LE QUARTIER DIT "HELL'S KITCHEN". L'ÉTÉ.
JOURS DE SOLEIL PROPICES AUX...
...ESPIEGLERIES, NUITS FRAÎCHES, PEUPLÉES D'UN BROUHAHA QUI SEMBLE UN SIGNE AU PETIT...
...MATT MURDOCK. UNE PROMESSE DONT IL NE SAISIT PAS...
...ENCORE LE SENS. PAPA VA APPELER. PUIS IL PLONGERA SOUS LES DRAPS...
...EN ATTENDANT L'AUBE...
L'AVENTURE.


IL FAUT ÊTRE MALIN POUR NE PAS SE FAIRE PINCER!
MAIS MATT EST MALIN.
LE LENDEMAIN.
COMME D'HABITUDE, L'AGENT LEIBOWITZ...
...FAIT SON OFFICE DE RABAT-JOIE.
CETTE BORNE D'INCENDIE...
...EST À LA VILLE, Z'AVEZ PAS À JOUER AVEC!
ON FAIT RIEN DE MAL!
FSHHH
VIEUX RÂLEUR, VA!
PARLE-MOI POLIMENT, GAMINE, OU...
...JE VOUS COFFRE TOUS!
PRENEZ EXEMPLE SUR LE PETIT MURDOCK! IL FAIT PAS DE BÊTISES, LUI!
HÉ!

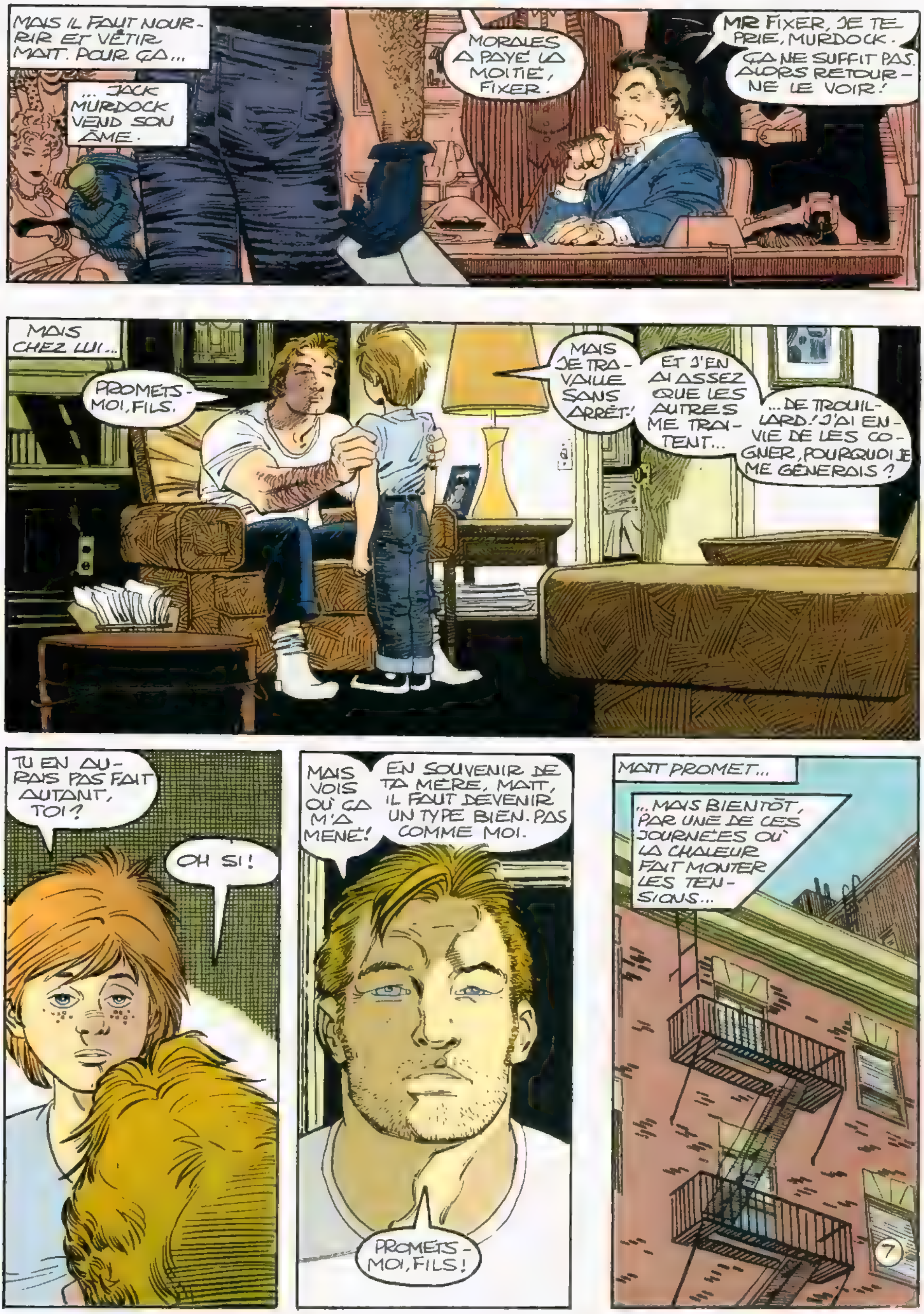

HAAALTE!
OUAIIIS!
CETTE MATRAQUE EST À LA VILLE!
HA... HAN... QUI EST CE GOSSE?
L'ENFANT SENT SON COEUR PRÊT À EXPLOSER.
...D'EXCITATION!
SI PAPA SAVAIT, IL LE PRENDRAIT TRÈS MAL...
MATT APPORTE SON TROPHÉE DANS SA CACHETTE...
...QUI SENT LA SCIURE ET LA SUEUR : LE...
"GYMNASE.
3



L'ÉTÉ, LES VESTIAIRES SONT VIDES...
... MAIS LA SALLE CONSERVE ODEURS...
... ET SOUVENIRS DE GLOIRE.
IL CROIT ENTENDRE LA SALLE OVATIONNER SON...
JACK MURDOCK CONTRE MANNY LIAZI
8 OCTOBRE 1964 16H.
MADISON SQUARE GARDEN
RENCONTRE POIDS LOURDS
BORT VS COMO
SILORD VS LOPEZ
... CHAMPION: JACK MURDOCK...
... SON PÈRE...
... LA STAR DE L'ÉPOQUE.
IL EST TEMPS DE RENTRER. CE SOIR ENCORE...
... PAPA EST TRISTE. IL CONTEMPLE LA PHOTO...
... D'UNE INCONNUE.
MAGGIE...
... PARDONNE-MOI. JE...
PAPA... TU VAS PAS TE COUCHER?
HEIN?
SI, SI... TU ES UN BRAVE GOSSE...
... DIEU TE BÉNISSE.
MOI, JE SUIS UNE ORDURE...
MAIS NON! ALLEZ, VIENS!
4


LE GYMNASE
UNE NUIT MOUVEMENTÉE POUR JACK MURDOCK.
CAPUTZZO'S GYM
WHUDD WHUDD WHUDD
ÇA VIENT, MURDOCK, OU SLADE CONTINUE ?
IL ATTEND QUE ÇA, ÇA L'AMUSE !
KHOF
QU'IL...
FIXER TE FAIT UNE FLEUR, ABRUTI !
UN JOB STABLE, ÇA SE REFUSE PAS !
JE NE...
MAIS SI !
OU TU VAS ENCAISSER MES FONDS À LA TRAÎNE, OU TU MEURS !
OK. TUEZ-MOI TOUT DE SUITE !
PAS SI VITE, MURDOCK ! TU TE CHARGES DE MON RACKET OU TON CHER...
... PETIT MATT Y PASSERA AUSSI !
5


JACK MURDOCK NE SE HAIT PAS EN PERMANENCE.
SUR LE RING, DANS LA CHALEUR DU COMBAT, IL SE SENT SOLIDE.
IL SE RETROUVE.
IL OUBLIE SES ACTES DE LA JOURNÉE.
IL REDEVIENT...
...UN GUERRIER...
...NON UN TRUAND.
UN CHAMPION...
...NON UN BANDIT.
6

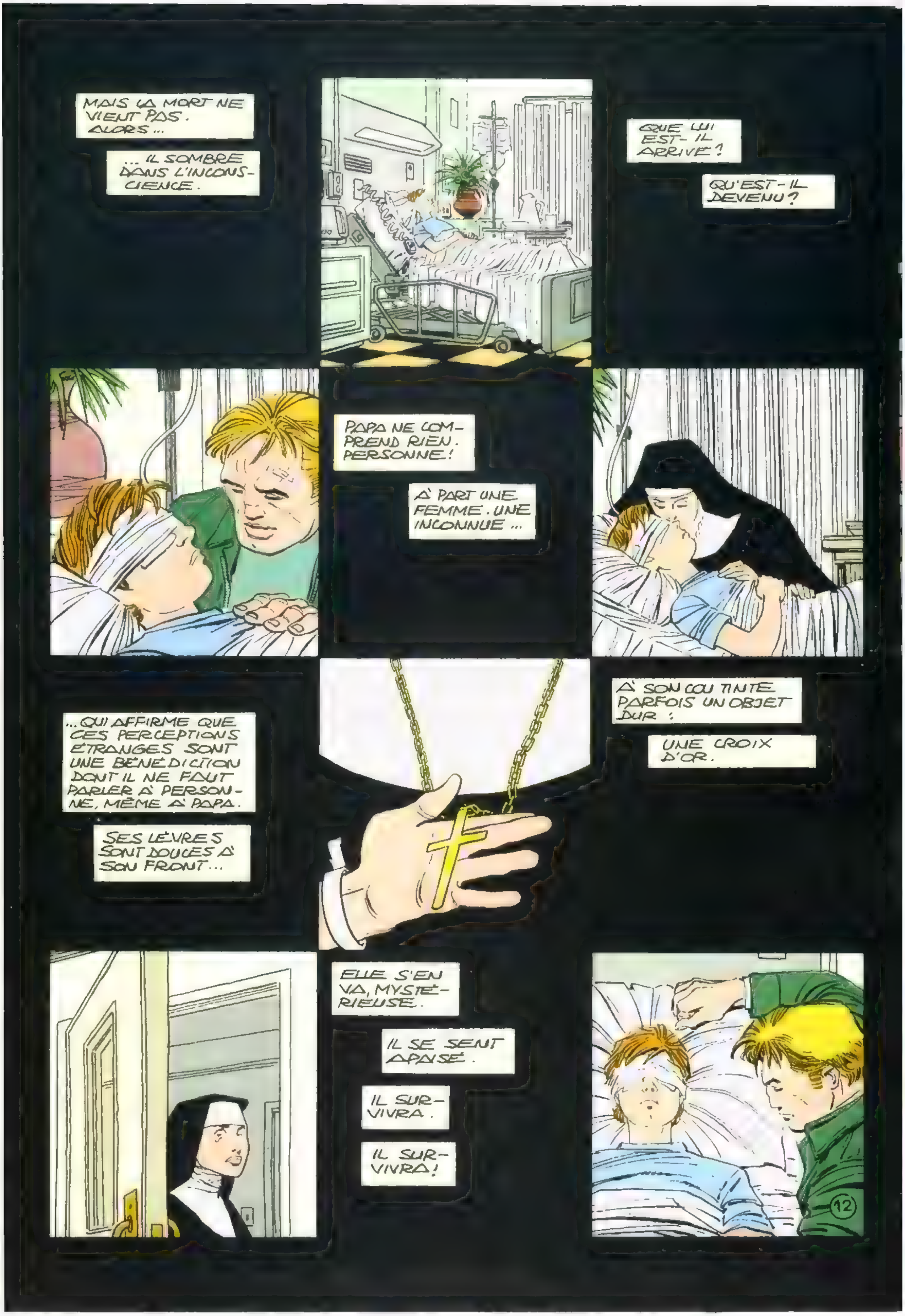

MAIS IL FAUT NOURRIR ET VÊTIR MATT. POUR ÇA...
... JACK MURDOCK VEND SON ÂME.
MORALES A PAYÉ LA MOITIÉ, FIXER.
MR FIXER, JE TE PRIE, MURDOCK. ÇA NE SUFFIT PAS. ALORS RETOURNE LE VOIR !
MAIS CHEZ LUI...
PROMETS-MOI, FILS.
MAIS JE TRAVAILLE SANS ARRÊT !
ET J'EN AI ASSEZ QUE LES AUTRES ME TRAITENT...
...DE TROUILLARD ! J'AI ENVIE DE LES COGNER, POURQUOI JE ME GÊNERAIS ?
TU EN AURAIS PAS FAIT AUTANT, TOI ?
OH SI !
MAIS VOIS OÙ ÇA M'A MENÉ !
EN SOUVENIR DE TA MÈRE, MATT, IL FAUT DEVENIR UN TYPE BIEN. PAS COMME MOI.
PROMETS-MOI, FILS !
MATT PROMET...
...MAIS BIENTÔT, PAR UNE DE CES JOURNÉES OÙ LA CHALEUR FAIT MONTER LES TENSIONS...

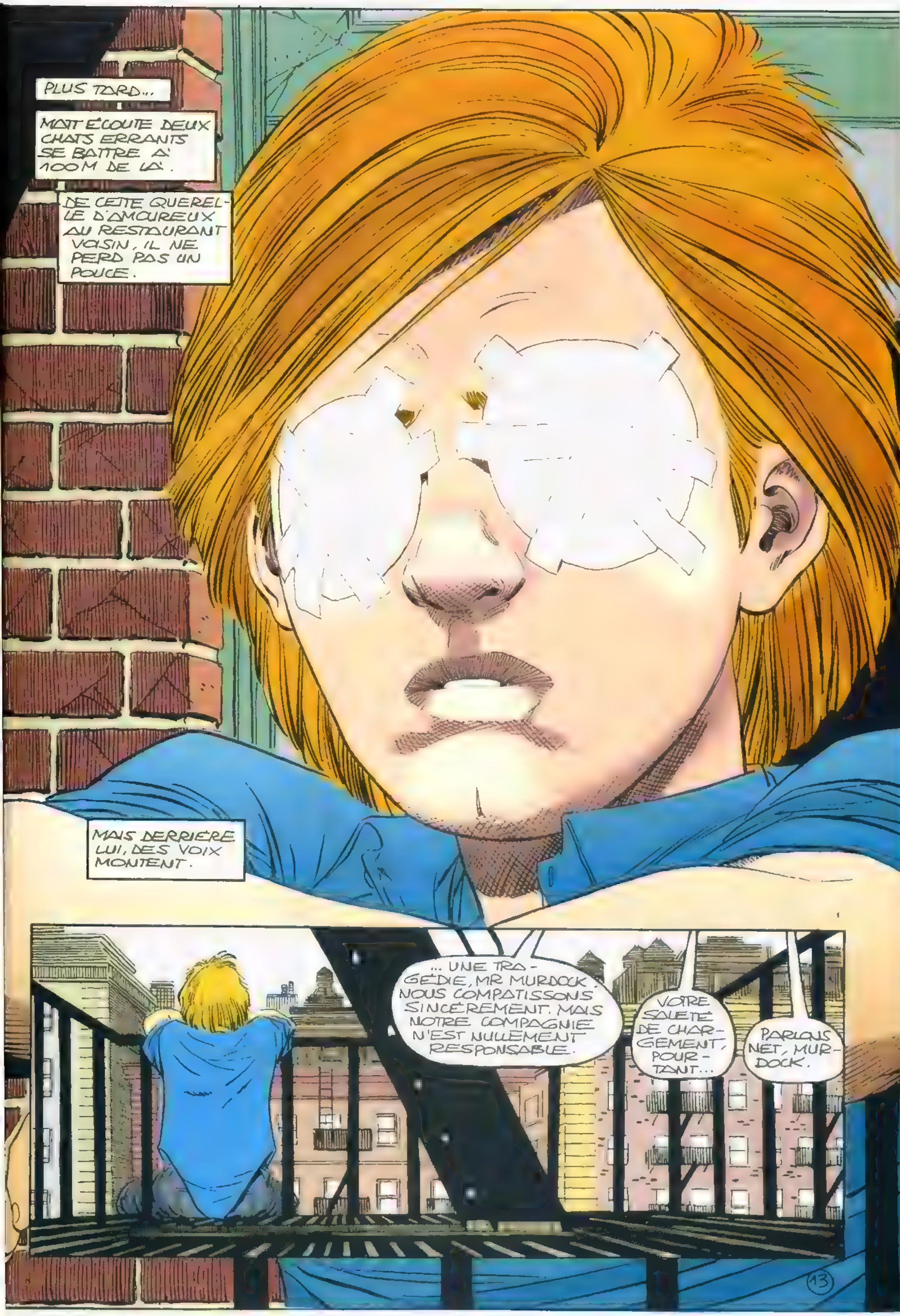

...MATT MURDOCK SE CONDUIT EN VRAI FILS DE SON PÈRE.
PAPA !
ÇA Y EST, BARKLEY Y A EU DROIT !
IL M'A COGNÉ DESSUS, JE LUI AI RENDU !
IL EN EST TOMBÉ SUR LE DERRIÈRE. IL...
PETIT...
...VOYOU !!
KUFF
AUSSITÔT, PAPA REGRETTE... MAIS MATT S'EST DÉJÀ ENFUI, AU HASARD DES RUES...
IL M'A FRAPPÉ. C'EST INIMAGINABLE !
PAPA M'A...
...FRAPPÉ.
C'EST MAL.
SI PAPA EST CAPABLE DE CHOSES PAREILLES, ALORS À QUI SE FIER ?
POUR EMPÊCHER LES MAUVAISES ACTIONS... IL N'Y A QUE LA LOI !
CETTE NUIT-LÀ, SA ROUTE EST TRACÉE.
L'ENFANT DÉCIDE...
...D'ÉTUDIER LE DROIT !
8

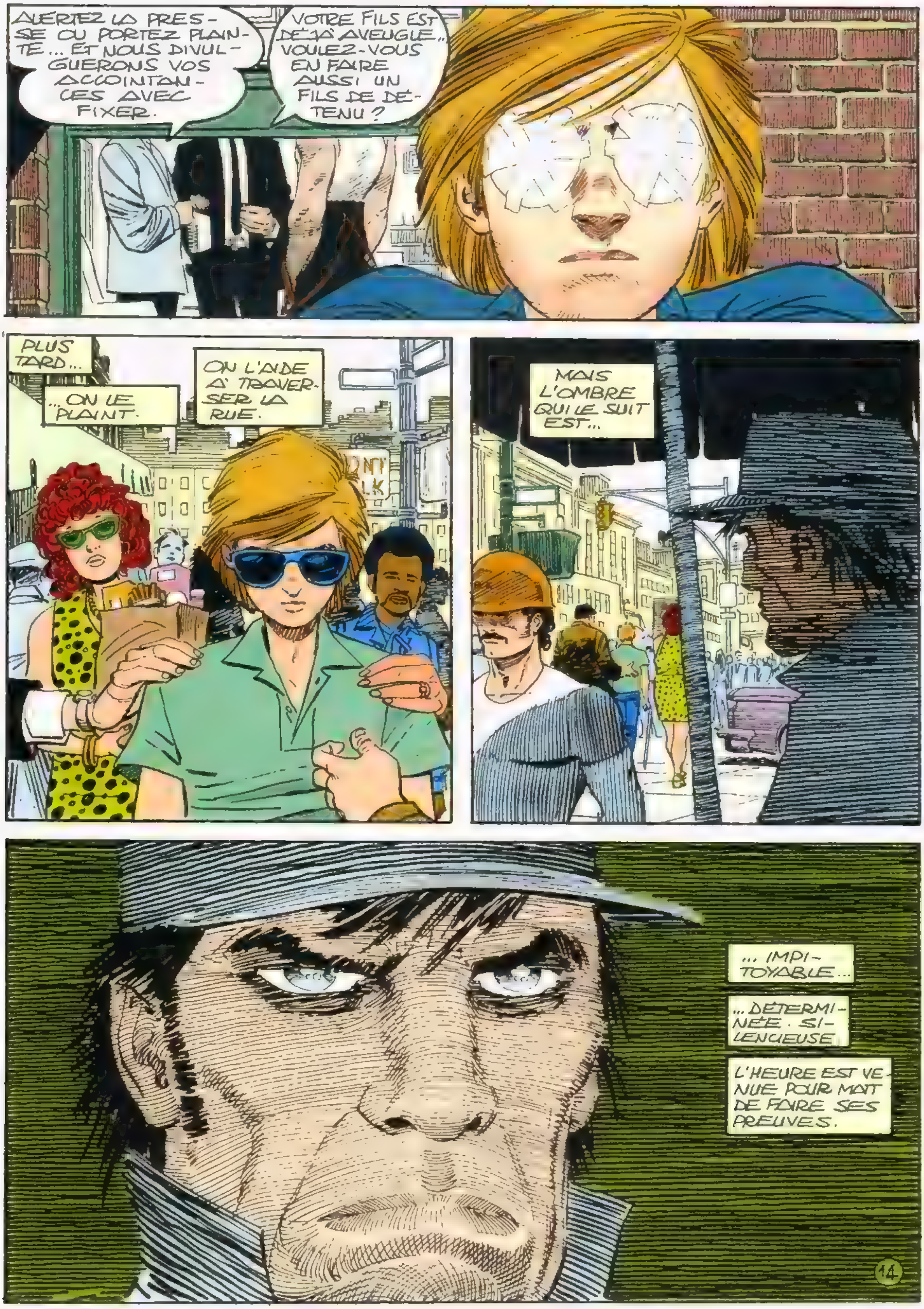

ET C'EST DUR.
CHAQUE SOIR, CHAQUE WEEK-END, MATT LUTTE CONTRE L'ENVIE DE SORTIR...
...RÉPONDRE AUX MOQUERIES DES AUTRES.
ILS L'ONT AFFUBLÉ D'UN SURNOM...
HOU-HOU, DAREDEVIL!
DAREDEVIL!
LA RÉCRÉ EST UN SUPPLICE.
MAIS MATT NE SE BAT PAS.
IL OBÉIT ET...
...SERRE LES POINGS.
DAREDEVIL
DAREDEVIL
DAREDEVIL
PAUVRE MI-PORTION, FALLAIT LUI RENDRE!
POUR TOUT LOISIR, LE...
...GYMNASE.
DES HEURES À...
...FRAPPER..
LE PUNCHING BALL...
...COMME DES RAFALES DE MITRAILLETTE, LA GORGE PLEINE DE SANGLOTS.
9


MATT SE CROIT SEUL. POURTANT UNE OMBRE...
...IMMOBILE OBSERVE... ATTENDANT L'HEURE...
...OÙ L'ENFANT RENCONTRERA SON DESTIN.
UNE JOURNÉE SUPERBE. TELLE QUE JAMAIS PLUS...
...IL N'EN REVERRA.
UN VIEIL AVEUGLE, UN CAMION LANCÉ À FOND.
UN GESTE ACCOMPLI. EN UN...
...ÉCLAIR. CHUTE DE CONTAINERS.
DOULEUR.
ET TÉNÈBRES.
...HÉROÏSME PUR! MAIS SON VISAGE, SES YEUX!
MON DIEU! CETTE SUBSTANCE...
...EST RADIOACTIVE!
OUI.
10

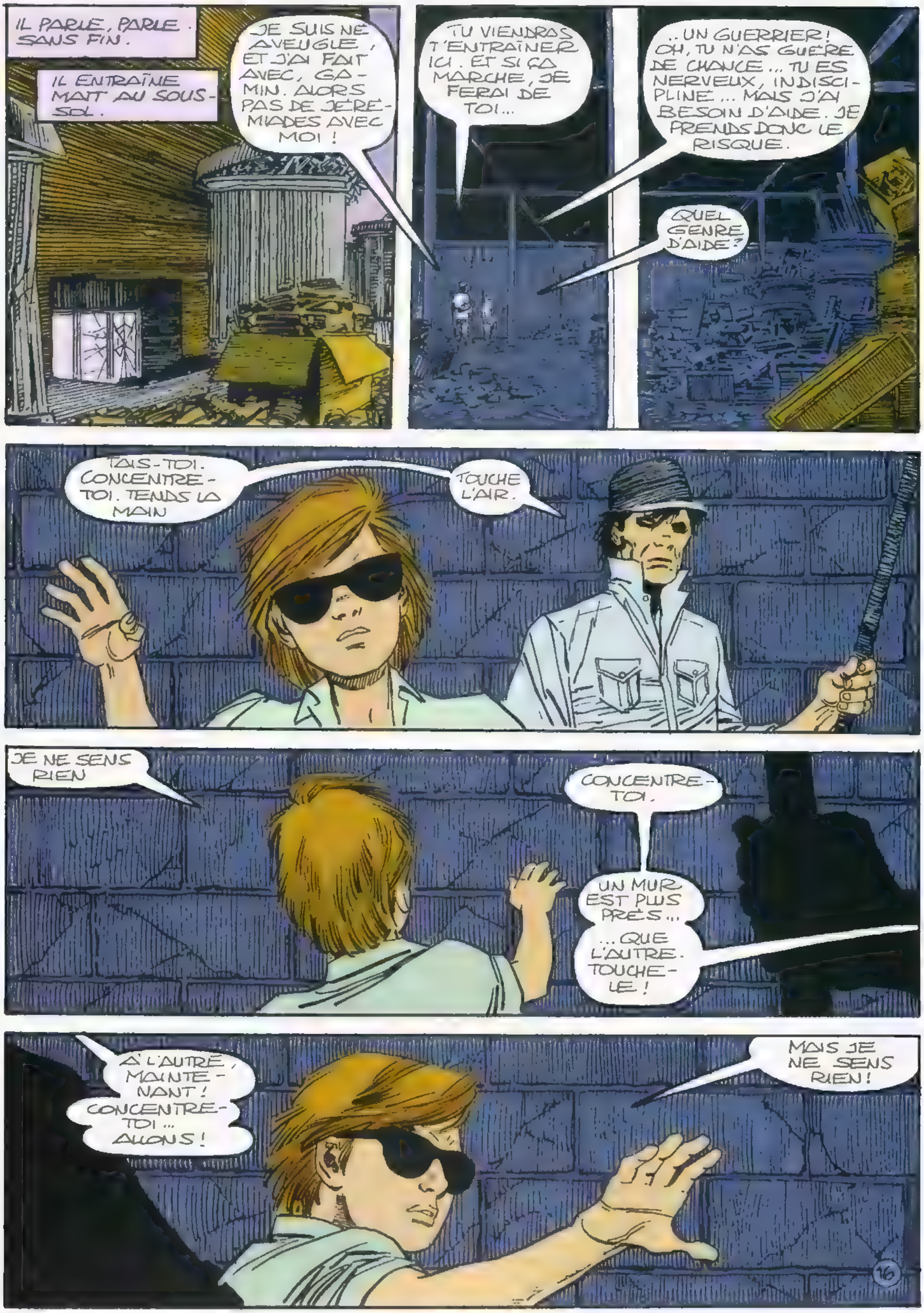

ELLE PÉNÈTRE SON SANG... LE TRANSFORME...
SON SANG BRÛLE...
AMBULANCE
... ET COGNE À COUPS REDOUBLÉS À LA BASE DE SON CRÂNE.
IL A MAL.
IL IGNORE OÙ IL EST.
CONTACT DE TOILE EMERI SUR SA PEAU. DES DRAPS EMPESÉS, PEUT-ÊTRE ?
ODEUR CHIMIQUE DE DÉSINFECTANTS.
EXIT
IL DOIT ÊTRE À L'HÔPITAL.
DES GENS S'AGITENT, DANS UN RELENT DE SUEUR, DE NOURRITURE... SAUCE ITALIENNE, ŒUFS...
MALGRÉ LES AIGUILLES, LES DROGUES, IL SENT LE SCALPEL LUI LACÉRER LE VISAGE.
IL SOUFFRE...
... IL VOUDRAIT MOURIR !


MAIS LA MORT NE VIENT PAS. ALORS...
... IL SOMBRE DANS L'INCONS-CIENCE.
QUE LUI EST-IL ARRIVÉ?
QU'EST-IL DEVENU?
PAPA NE COM-PREND RIEN. PERSONNE!
À PART UNE FEMME. UNE INCONNUE...
...QUI AFFIRME QUE CES PERCEPTIONS ÉTRANGES SONT UNE BÉNÉDICTION DONT IL NE FAUT PARLER À PERSON-NE, MÊME À PAPA.
SES LÈVRES SONT DOUCES À SON FRONT...
À SON COU TINTE PARFOIS UN OBJET DUR :
UNE CROIX D'OR.
ELLE S'EN VA, MYSTÉ-RIEUSE.
IL SE SENT APAISÉ.
IL SUR-VIVRA.
IL SUR-VIVRA!
12

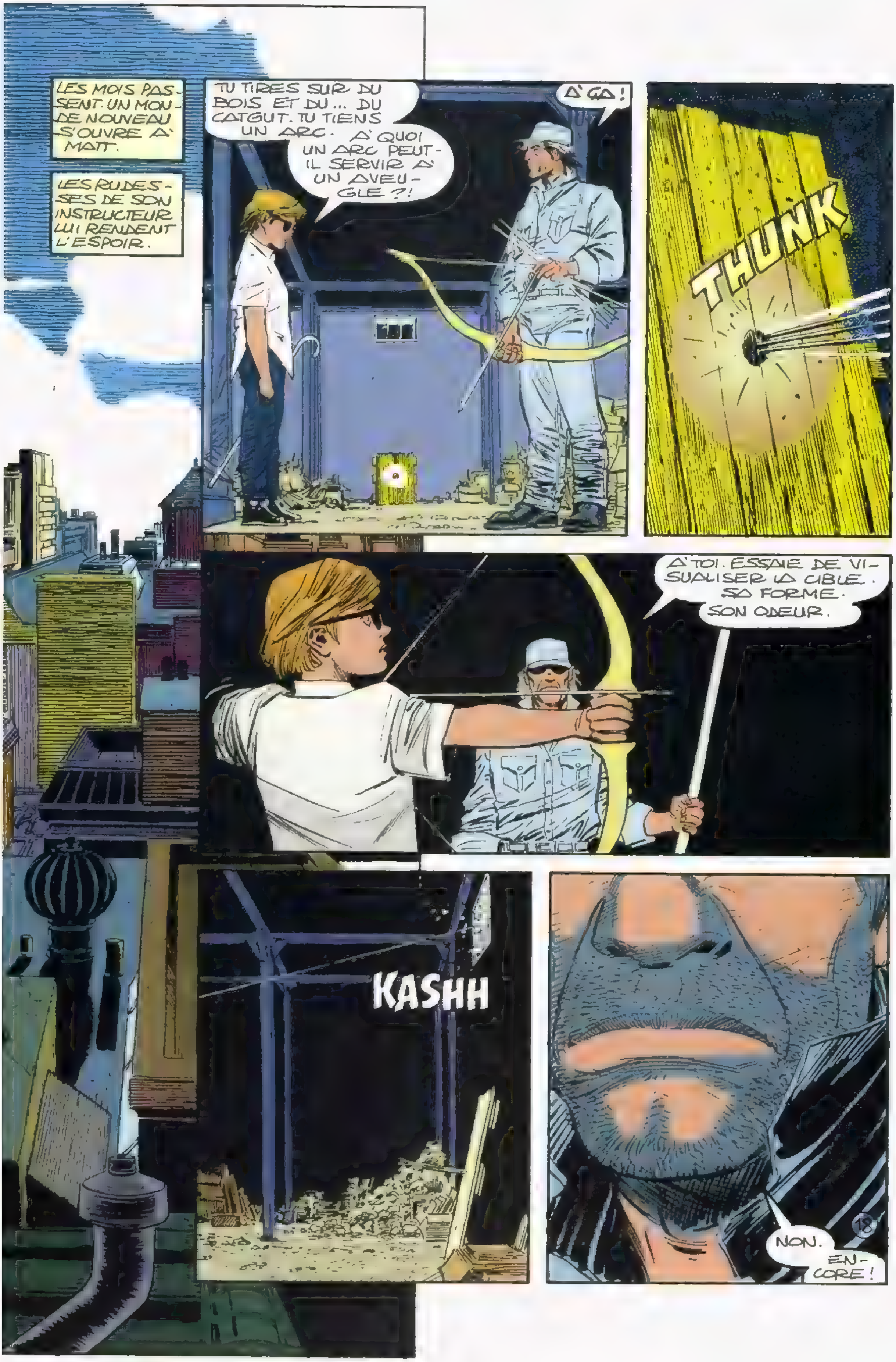

PLUS TARD...
MATT ÉCOUTE DEUX CHATS ERRANTS SE BATTRE À 100M DE LÀ.
DE CETTE QUERELLE D'AMOUREUX AU RESTAURANT VOISIN, IL NE PERD PAS UN POUCE.
MAIS DERRIÈRE LUI, DES VOIX MONTENT.
... UNE TRAGÉDIE, MR MURDOCK. NOUS COMPATISSONS SINCÈREMENT. MAIS NOTRE COMPAGNIE N'EST NULLEMENT RESPONSABLE.
VOTRE SALETÉ DE CHARGEMENT, POURTANT...
PARLONS NET, MURDOCK.

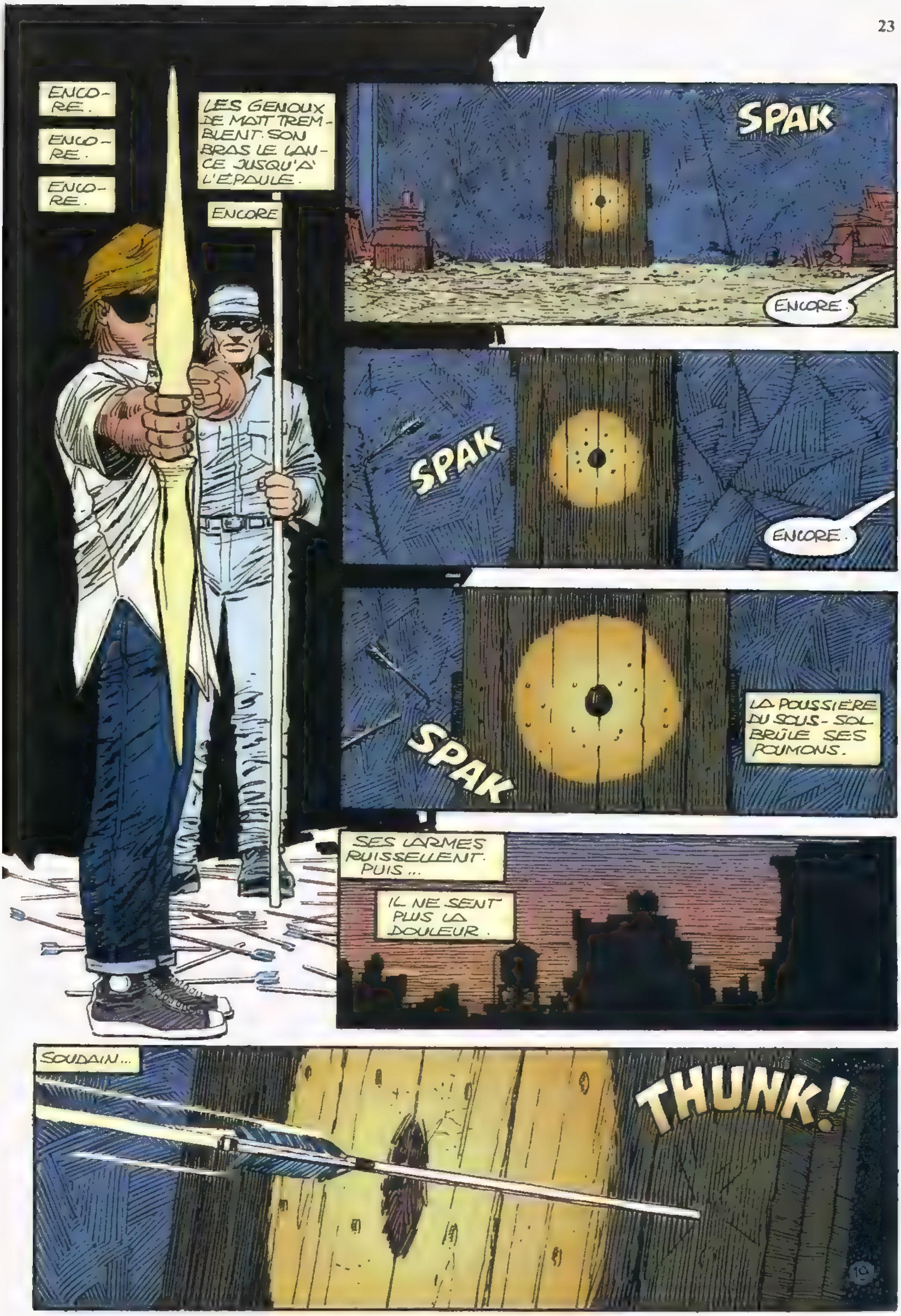

ALERTEZ LA PRESSE OU PORTEZ PLAINTE... ET NOUS DIVULGUERONS VOS ACCOINTANCES AVEC FIXER.
VOTRE FILS EST DÉJÀ AVEUGLE... VOULEZ-VOUS EN FAIRE AUSSI UN FILS DE DÉTENU ?
PLUS TARD...
...ON LE PLAINT.
ON L'AIDE À TRAVERSER LA RUE.
MAIS L'OMBRE QUI LE SUIT EST...
... IMPITOYABLE...
...DÉTERMINÉE. SILENCIEUSE.
L'HEURE EST VENUE POUR MATT DE FAIRE SES PREUVES.
14


CE SOIR.
AU GYMNASE.
L'ENDROIT FAVORI DE MATT, JADIS.
AUJOURD'HUI L'ANTRE DE TOUTES LES FRUSTRATIONS !
IL EST DEVENU AVEUGLE !
AVEUGLE !
AVEUGLE !
INUTILE !
ARRÊTE DE PLEURNICHER !
DEBOUT !
QUI... ?!
IL SE NOMME STICK.
15


IL PARLE, PARLE. SANS FIN.
IL ENTRAÎNE MATT AU SOUS-SOL.
JE SUIS NÉ AVEUGLE, ET J'AI FAIT AVEC, GAMIN. ALORS PAS DE JÉRÉMIADES AVEC MOI !
TU VIENDRAS T'ENTRAÎNER ICI. ET SI ÇA MARCHE, JE FERAI DE TOI...
..UN GUERRIER! OH, TU N'AS GUÈRE DE CHANCE... TU ES NERVEUX, INDISCIPLINÉ... MAIS J'AI BESOIN D'AIDE. JE PRENDS DONC LE RISQUE.
QUEL GENRE D'AIDE?
TAIS-TOI. CONCENTRE-TOI. TENDS LA MAIN
TOUCHE L'AIR.
JE NE SENS RIEN
CONCENTRE-TOI.
UN MUR EST PLUS PRÈS...
...QUE L'AUTRE. TOUCHE-LE !
À L'AUTRE, MAINTENANT! CONCENTRE-TOI... ALLONS!
MAIS JE NE SENS RIEN!
16


SMACK
ET ÇA, TU SENS ?!
AÏE!
BRUTE!
SMACK
ÇA SUFFIT!
MATT LÈVE SA CANNE...
... ET FRAPPE...
... LE VIDE!
PUIS...
KUNK
... UN MURMURE S'ÉLÈVE...
UNE FORME SE PRÉCISE.
TOK
J'AI... TOU-CHÉ ?!
OUI. MAIS CE N'EST QU'UN DÉBUT.
17


LES MOIS PASSENT. UN MONDE NOUVEAU S'OUVRE À MATT.
LES RUDESSES DE SON INSTRUCTEUR LUI RENDENT L'ESPOIR.
TU TIRES SUR DU BOIS ET DU... DU CATGUT. TU TIENS UN ARC.
À QUOI UN ARC PEUT-IL SERVIR À UN AVEUGLE ?!
À ÇA!
THUNK
À TOI. ESSAIE DE VISUALISER LA CIBLE. SA FORME. SON ODEUR.
KASHH
NON. ENCORE!
18


ENCORE.
ENCORE.
ENCORE.
LES GENOUX DE MATT TREMBLENT. SON BRAS LE LANCE JUSQU'À L'ÉPAULE.
ENCORE
SPAK
ENCORE.
SPAK
ENCORE.
SPAK
LA POUSSIÈRE DU SOUS-SOL BRÛLE SES POUMONS.
SES LARMES RUISSELLENT. PUIS...
IL NE SENT PLUS LA DOULEUR.
SOUDAIN...
THUNK!


TOUCHÉ ! CETTE FOIS, JE L'AI SENTI !
OUAAAH !
ALORS RE-COMMEN-CE ! ALLEZ !
THUNK
SKIKK THUNK
LE SOIR, L'EN-FANT S'ÉCROU-LE DE FA-TIGUE.
UN SACRÉ BÛCHEUR, PENSE JACK MURDOCK !
TANT MIEUX !
SES ÉTUDES EXTRA-SCO-LAIRES ONT OUVERT À MATT...
...UN DOMAINE MAGIQUE...
...RÉGI PAR STICK :
L'ES-POIR.
20


LA NUIT, SURTOUT...
... C'EST SUPER ! DÈS QUE MATT S'ÉVEILLE, STICK EST LÀ.
LE BALLET COMMEN-CE.

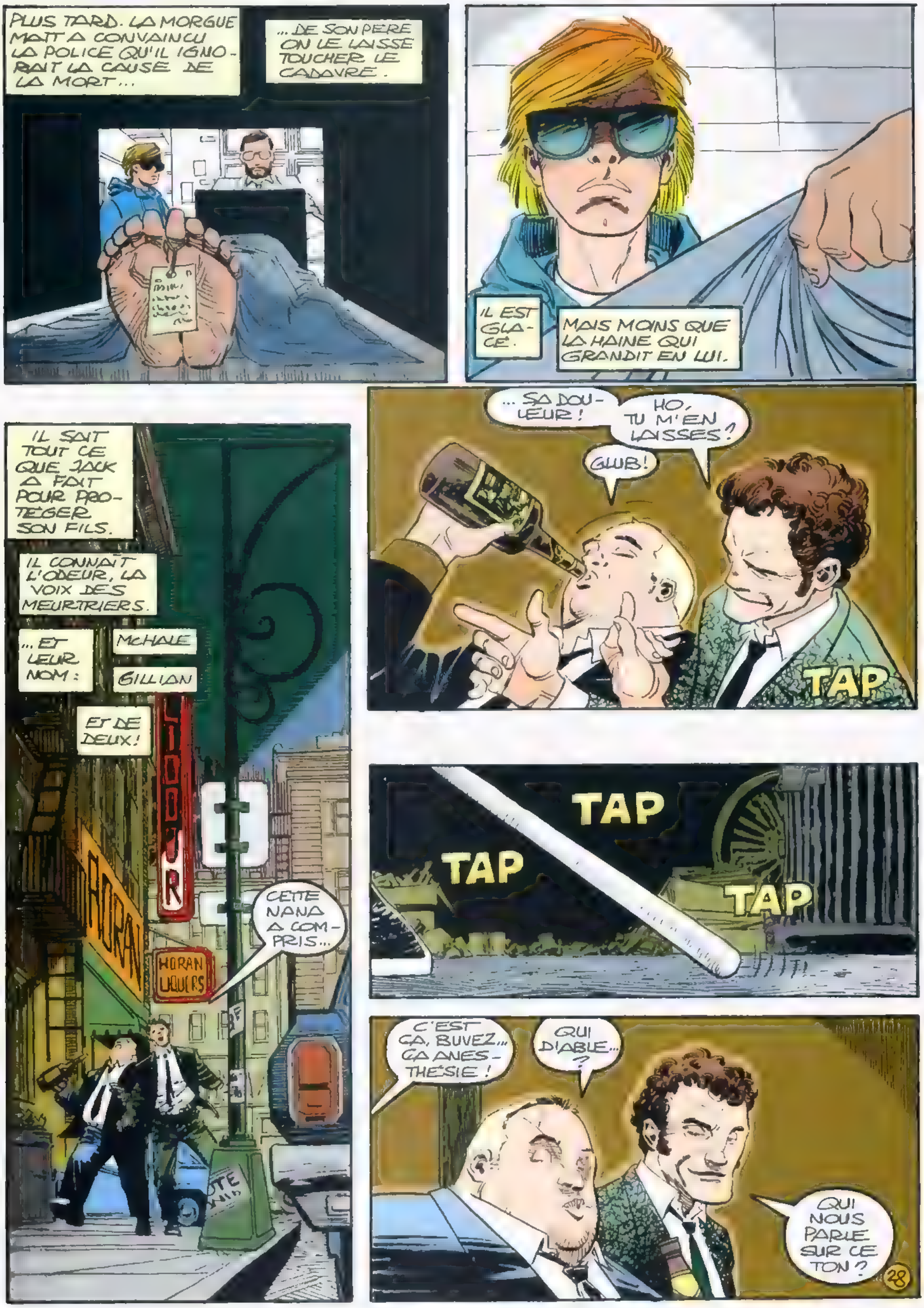



UN MATIN DE PRINTEMPS.
JACK MURDOCK FAIT SON JOGGING A CENTRAL PARK.
UN LUTTEUR DOIT GARDER LA FORME ...
... ET JACK MURDOCK REVIENT EN FORCE : SIX VICTOIRES PAR KO D'AFFILEE !
UN VRAI MIRACLE, ÉTANT DONNÉ SON ÂGE !
ÇA LE RÉCONCILIE ...
... AVEC LA VIE !
EN PLUS, FIXER N'A PAS DONNÉ SIGNE DE VIE DEPUIS ...
TU TE SURMÈNES, MURDOCK. FAIS GAFFE, C'EST PLUS DE TON ÂGE !
MAIS ÇA ME RÉUSSIT, FIXER !
TU TE FIGURES AVOIR MIS CES GARS KO POUR DE BON ? TU ES UN NAÏF, DANS TON GENRE !
MA SPÉCIALITÉ, C'EST D'ARRANGER LES COMBATS. J'AI FAIT DE TOI LE FAVORI ... ET MAINTENANT, JE RAFLE LE PAQUET ...
DEMAIN, TU T'ÉCROULES, VU ?
DISCUTE PAS, C'EST UN ORDRE !
24


MADISON SQUARE GARDEN, LE LENDEMAIN SOIR.
4EME ROUND.
C'EST LÀ QUE TU TE LAISSES COGNER ET QUE TU TOMBES, MURDOCK. OK? PENSE À TON MÔME!
JE NE PENSE QU'À LUI!
IL EST LÀ, DANS LA SALLE. IL ME REGARDE.
JE LUI AI SOUVENT DONNÉ LE SEUL CONSEIL QUI VAILLE :
"N'ABANDONNE JAMAIS!"
ET LÀ, JE VAIS LUI FAIRE...
... UN EXEMPLE!
ETAL
NORDIC
DUNTERI
BAKER
25

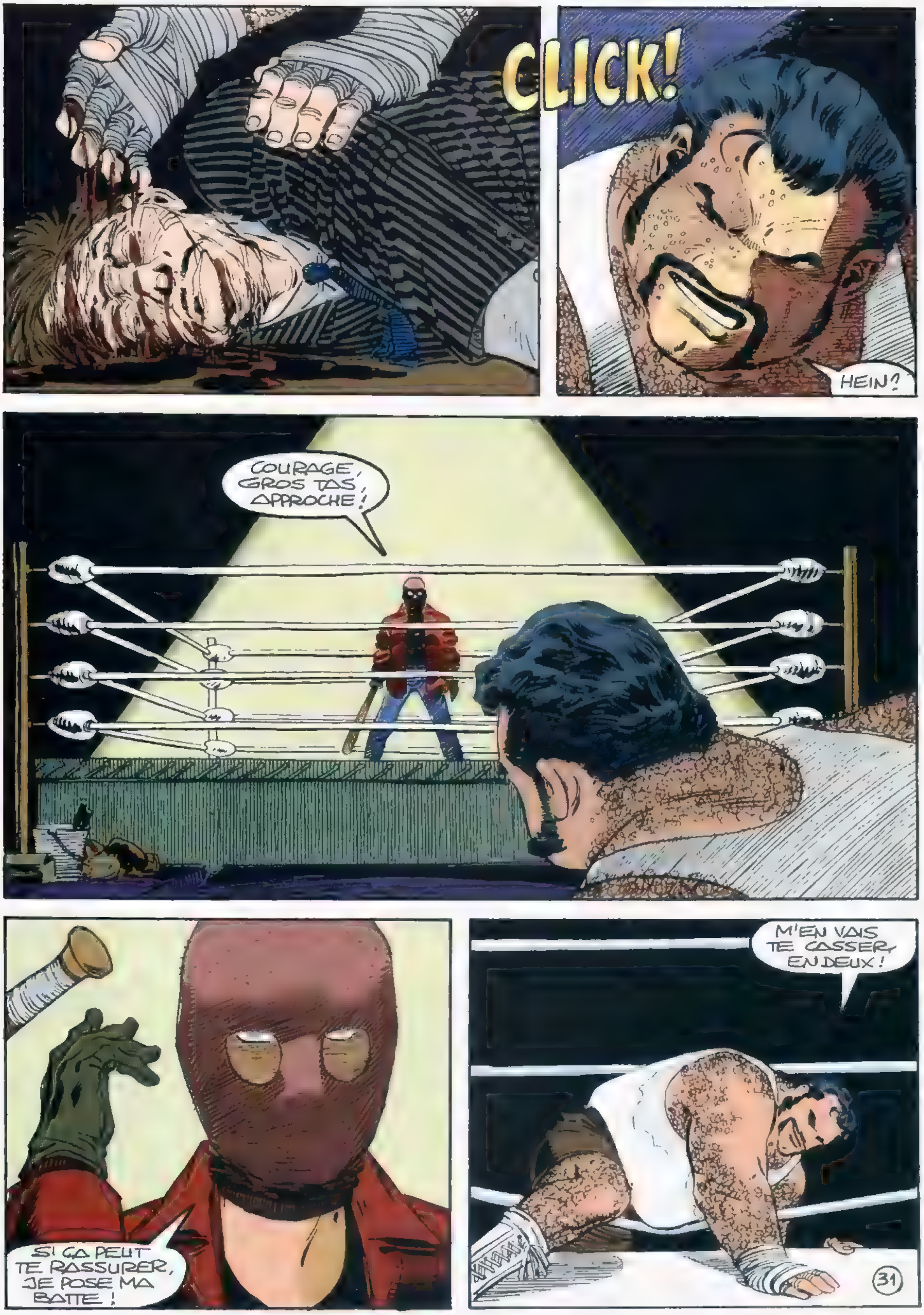

FUDD
FUDD
KRAKK
SIX... SEPT... HUIT...
EXIT
...NEUF... DIX... KO!
MURDOCK EST VAIN-QUEUR!
26


ET...
... JACK MURDOCK QUITTE LE STADE ...
... TRÈS CALME ...
... PRÊT À L'INÉLUCTABLE.
APPROCHEZ... JE VOUS ATTENDS!
ILS S'ACHARNENT...
... JUSQU'À CE QUE S'EFFONDRE LA MASSE QUI FUT JACK MURDOCK.
IL EST TOUJOURS CONSCIENT... DÉTACHÉ
SES LÈVRES GONFLÉES ESQUISSENT UN DERNIER SOURIRE.
LA CURÉE S'ACHÈVE.
BLAM


PLUS TARD. LA MORGUE MATT A CONVAINCU LA POLICE QU'IL IGNORAIT LA CAUSE DE LA MORT...
...DE SON PÈRE ON LE LAISSE TOUCHER LE CADAVRE.
IL EST GLACÉ.
MAIS MOINS QUE LA HAINE QUI GRANDIT EN LUI.
IL SAIT TOUT CE QUE JACK A FAIT POUR PROTÉGER SON FILS.
IL CONNAIT L'ODEUR, LA VOIX DES MEURTRIERS.
...ET LEUR NOM :
MCHALE
GILLIAN
ET DE DEUX!
CETTE NANA A COMPRIS...
...SA DOULEUR!
HO, TU M'EN LAISSES?
GLUB!
TAP
TAP
TAP
TAP
C'EST ÇA, BUVEZ... ÇA ANESTHÉSIE!
QUI DIABLE...?
QUI NOUS PARLE SUR CE TON?
28


UN QUI N'A PLUS RIEN À ...
... PERDRE. UN MORT ...
BIEN DIT, L'AMI !
KASHH
SNIKK
C'EST NOIR... J'Y VOIS RIEN.
NON. MAIS L'AUTRE NON PLUS !
JUSTE !
WHUDD
WHUDD
WHUDD
PLUS TARD...
SUITE À UN APPEL ANONYME...
EEEEEEEEEEE
MURDOCK...
... ON L'AVAIT TUÉ ...
... IL EST REVENU ...
29


LE GYMNASE
AUX SUIVANTS!
SLADE, LE COLOSSE...
... DONT LES POINGS ONT BRISÉ JACK MURDOCK.
SLADE...
ET MARCELLO, LE GRINGALET QUI RIAIT EN LACÉRANT LE VISAGE DE MURDOCK.
MATT VA APPUYER SUR LE DISJONCTEUR...
...ET EUX AUSSI SERONT AVEUGLES.
HÉ! QU'EST-CE QUI ARRIVE?
J'AIME PAS LE NOIR!
PAUV' LAVETTE, VA...
WHUDD WHUDD
HÉ, MARCELLO? OÙ TU ES PASS... OUKH!


CLICK!
HEIN?
COURAGE, GROS TAS, APPROCHE!
SI ÇA PEUT TE RASSURER, JE POSE MA BATTE!
M'EN VAIS TE CASSER EN DEUX!
31


LE GÉANT TOISE MATT EN RICANANT
IL LUI RAPPELLE LES RÉCRÉATIONS, LES TABASSAGES, LES MOQUERIES.
MAIS MATT N'EST PLUS DÉCIDÉ À ENCAISSER !
UN CHOC ÉLECTRIQUE LE PARCOURT DU TALON À L'ÉPAULE...
... ET IL EXPLOSE !
AAAAH!
KRA KK


IL PERÇOIT LES HALETEMENTS DE SLADE...
... L'ODEUR DE SON SANG.
LA SUEUR DE PANIQUE QUI L'INONDE
UN ROULEAU DE PIÈCES DANS SON POING, ET...
KHAFF
KUGG
KUGG
KUGG
GLAGGG

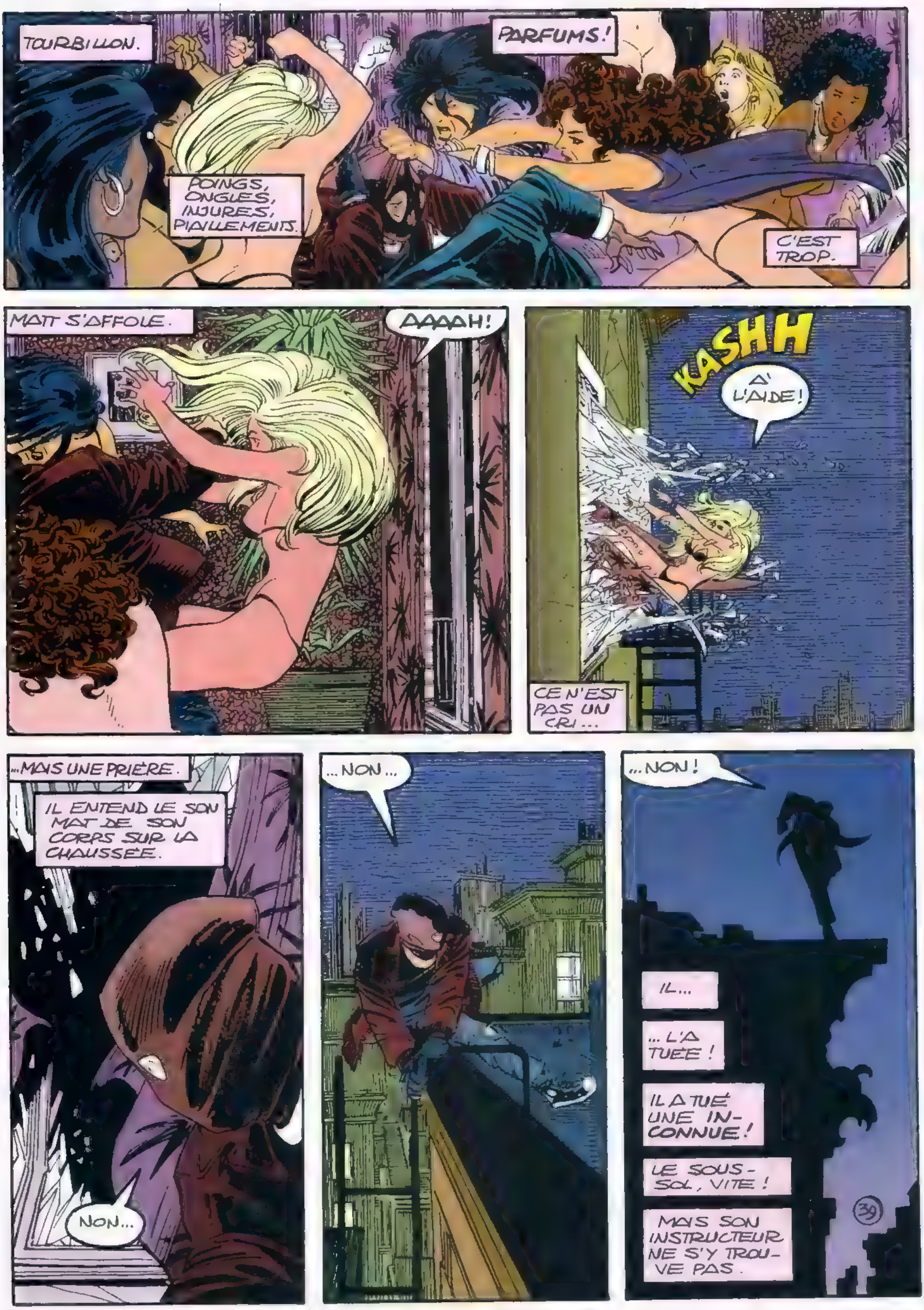

À LA PORTE. UN SOUFFLE EMBARRASSÉ PAR DES DÉCADES DE TABAGISME...
... MONTE. RELENT DE CIGARE MÊLÉ D'AFTER-SHAVE.
FIXER.
IL ATTENDRA...
LÀ. AU TOUR DE FIXER !
BRUIT DE PAS...
... HALÈTEMENTS ASTHMATIQUES...
... BATTEMENTS DE COEUR.
KRUKKK
GYM
GRIMPE, ANGELO, ON SE TIRE !
... QUE MATT EN AIT FINI AVEC CETTE LOQUE ANÉANTIE.
SCREEEE
ANGELO.
FIXER.
ENCORE DEUX.
34


MOTEUR DE LIMOUSINE, TOUX DE FIXER. FACILES À REPÉRER.
STICK EST UN BON MAÎTRE.
MAURD MOVER
STICK
IL SERA FOU DE RAGE, SONGE MATT.
CETTE PENSÉE LE FAIT HÉSITER.
MAIS LA HAINE REPREND VITE LE DESSUS.
THUMP
THUMP
35

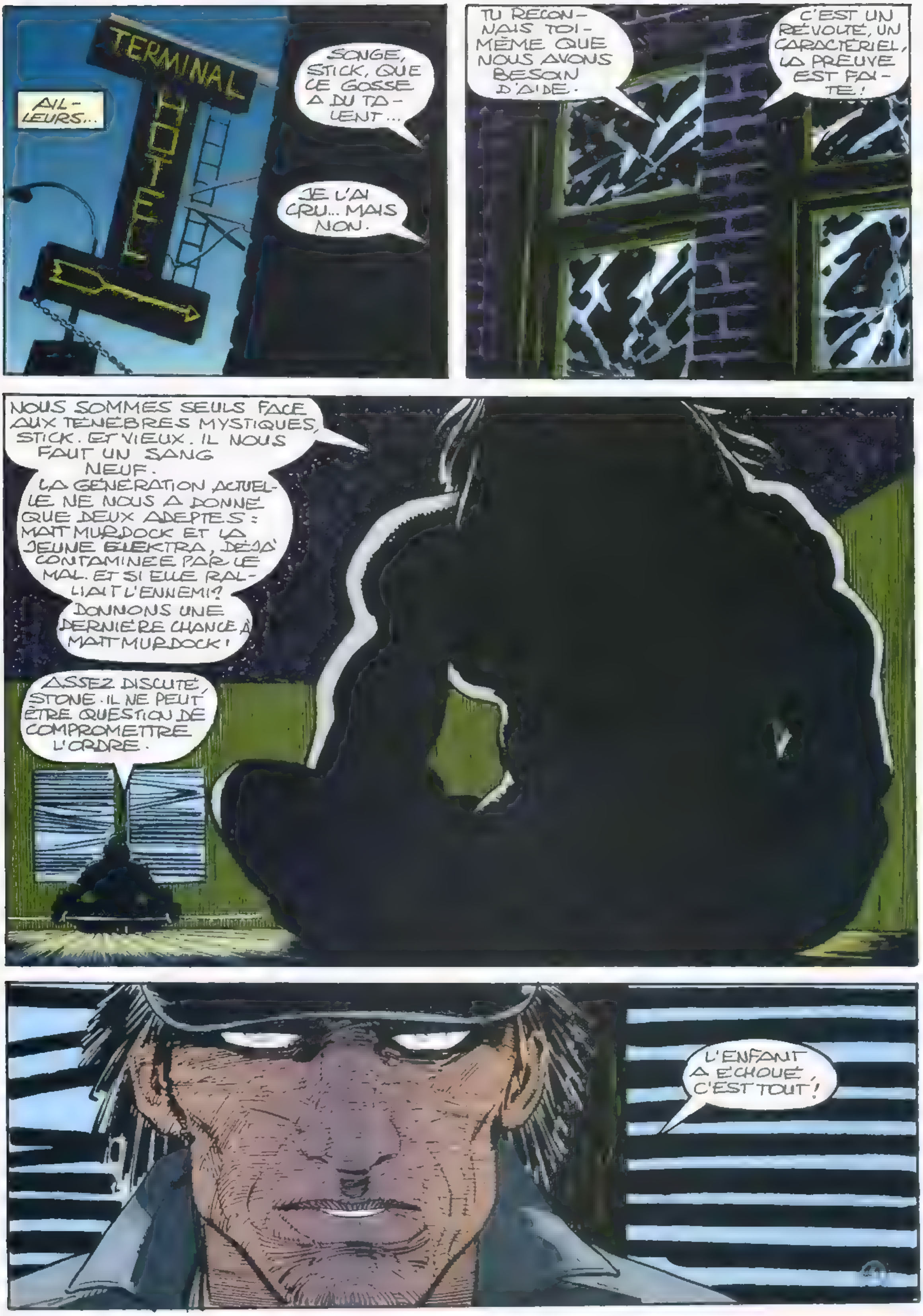

YAAA
KRESHH
SUBWAY
KUMP
SA TÊTE HEURTE LE TROTTOIR.
TÉNÈ-BRES...
...BRUITS DE PAS...
...VERS LE MÉTRO !
MATT OUBLIE LE VERTIGE ET LE GOÛT DE SANG DANS...
...SA BOUCHE LE COEUR DE FIXER...
...S'AFFOLE.
SA TOUX RÉSONNE.
HURLEMENTS D'AVERTISSEURS, FERRAILLE-MENT :
UN TRAIN !
CE BRUIT !
36

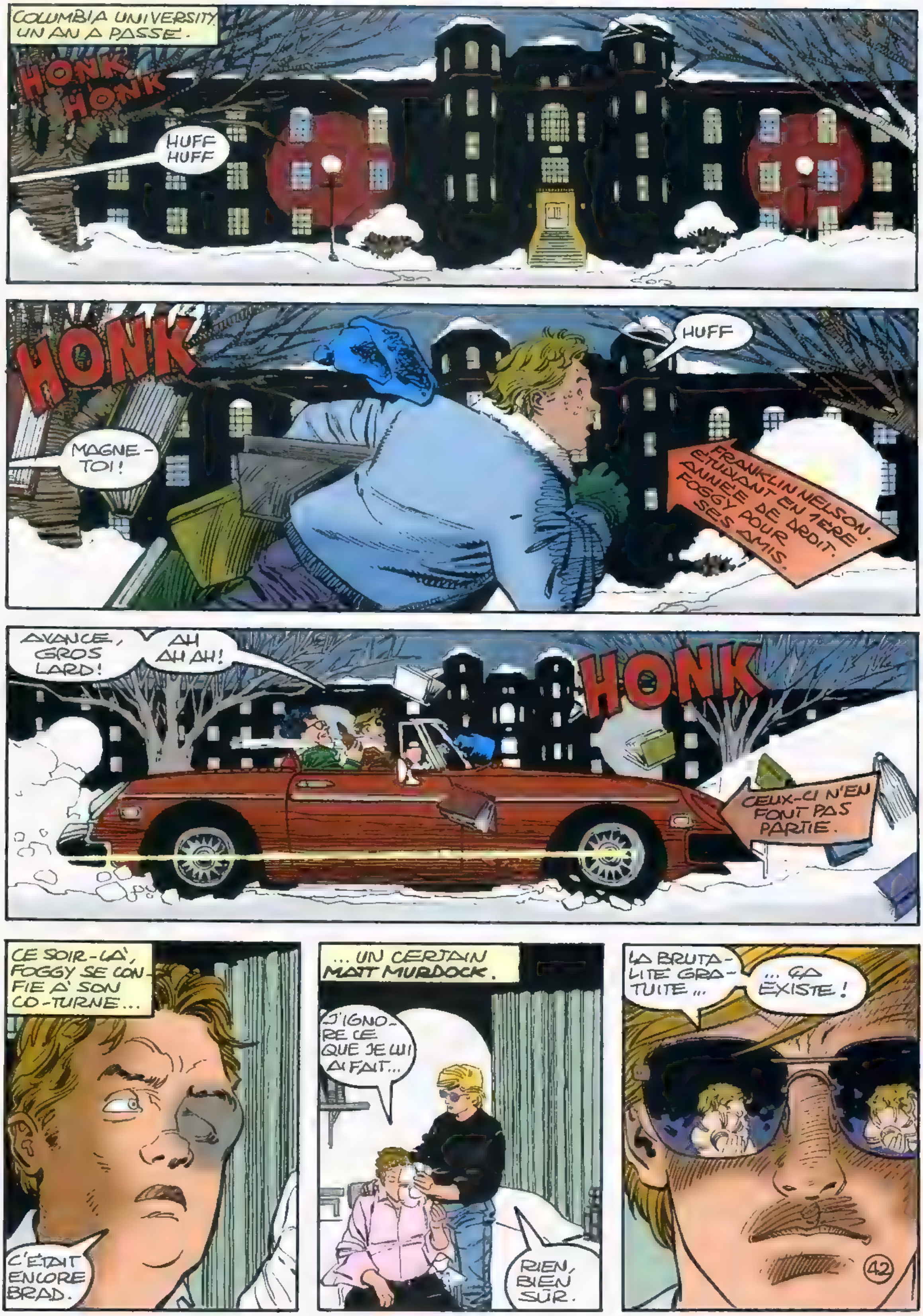

MATT...
... VACILLE. MAIS DÉJÀ, LA RAME EST PASSÉE.
CLAQUEMENT DE MÉTAL HUILÉ.
UN REVOLVER
HALÈTEMENT. ET CE COEUR, TOUJOURS..
CE COEUR QUI...
... COGNE...
... HÉSITE ...
... S'ARRÊTE.
FIXER S'ÉCROULE... ET REND LAMENTABLEMENT L'ÂME. SUR LE QUAI, MATT EST SEUL.
IL N'A PAS FINI.
IL RESTE...
...ANGELO.

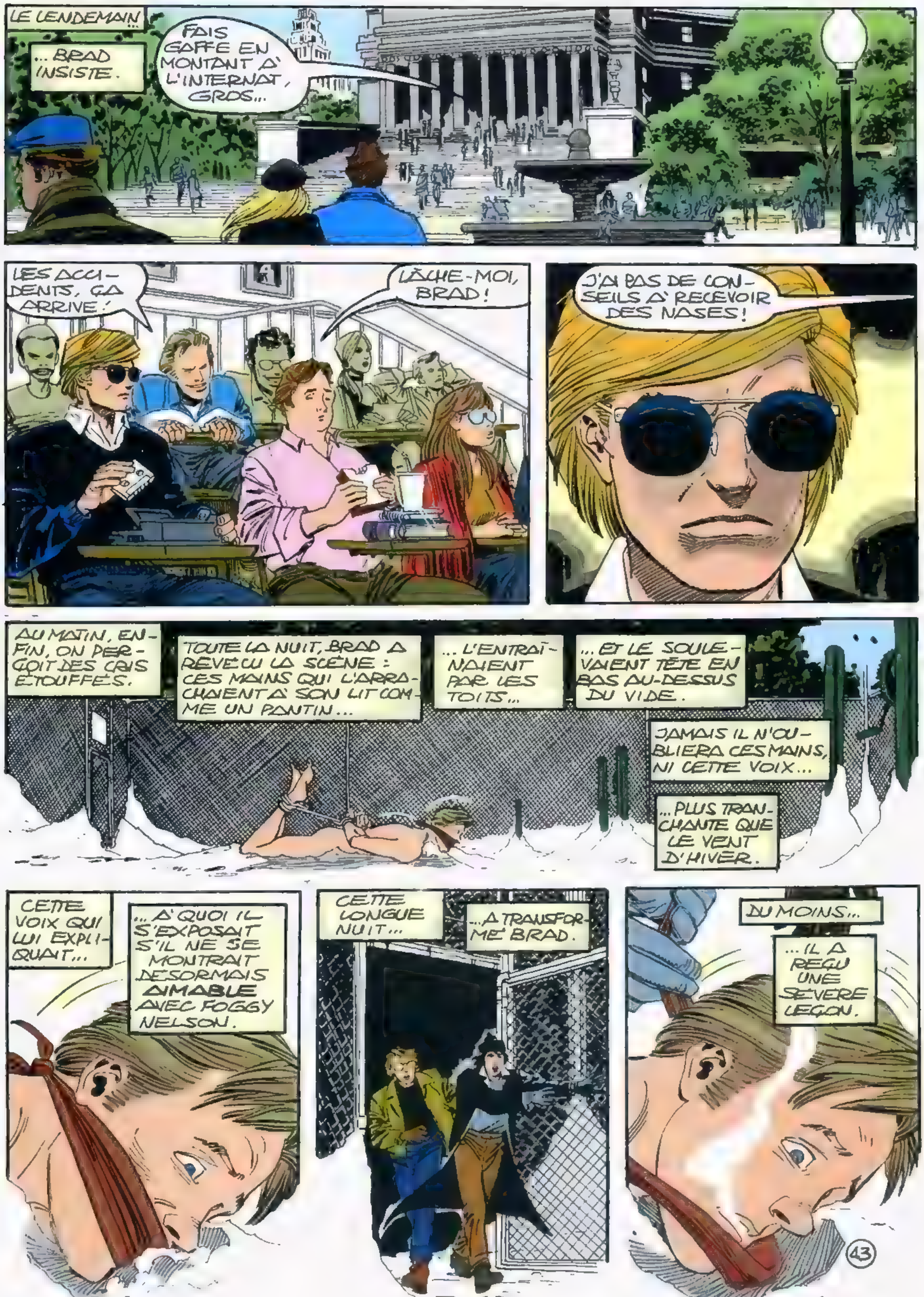

L'HÔPITAL...
MURDOCK VOYAIT DANS LE NOIR... IL AVAIT SIX BRAS!
IL EST À LA MORGUE. AVEC SES DEUX BRAS D'ORIGINE, LES GARS!
POURTANT, C'ÉTAIT LUI... ENFIN, SON FANTÔME!
UN FANTÔME... OU UN SUPERMAN QUELCONQUE. OU ALORS, VOUS ÉTIEZ BOURRÉS.
ÇA EXPLIQUERAIT TOUT.
RESTE...
...ANGELO
IL SE PLANQUE...
...DANS UNE AMBIANCE OUATÉE, SATURÉE DE PARFUMS.
IL S'Y CROIT EN SÉCURITÉ.
ON VA S'OCCUPER DE TOI, ANGELO!
CE CINGLÉ EST SORTI...
...DU NÉANT! IL...
AAH!
LES FLICS?
MAIS ON A PAYÉ...
FLIC DES CLOUS! À MORT!

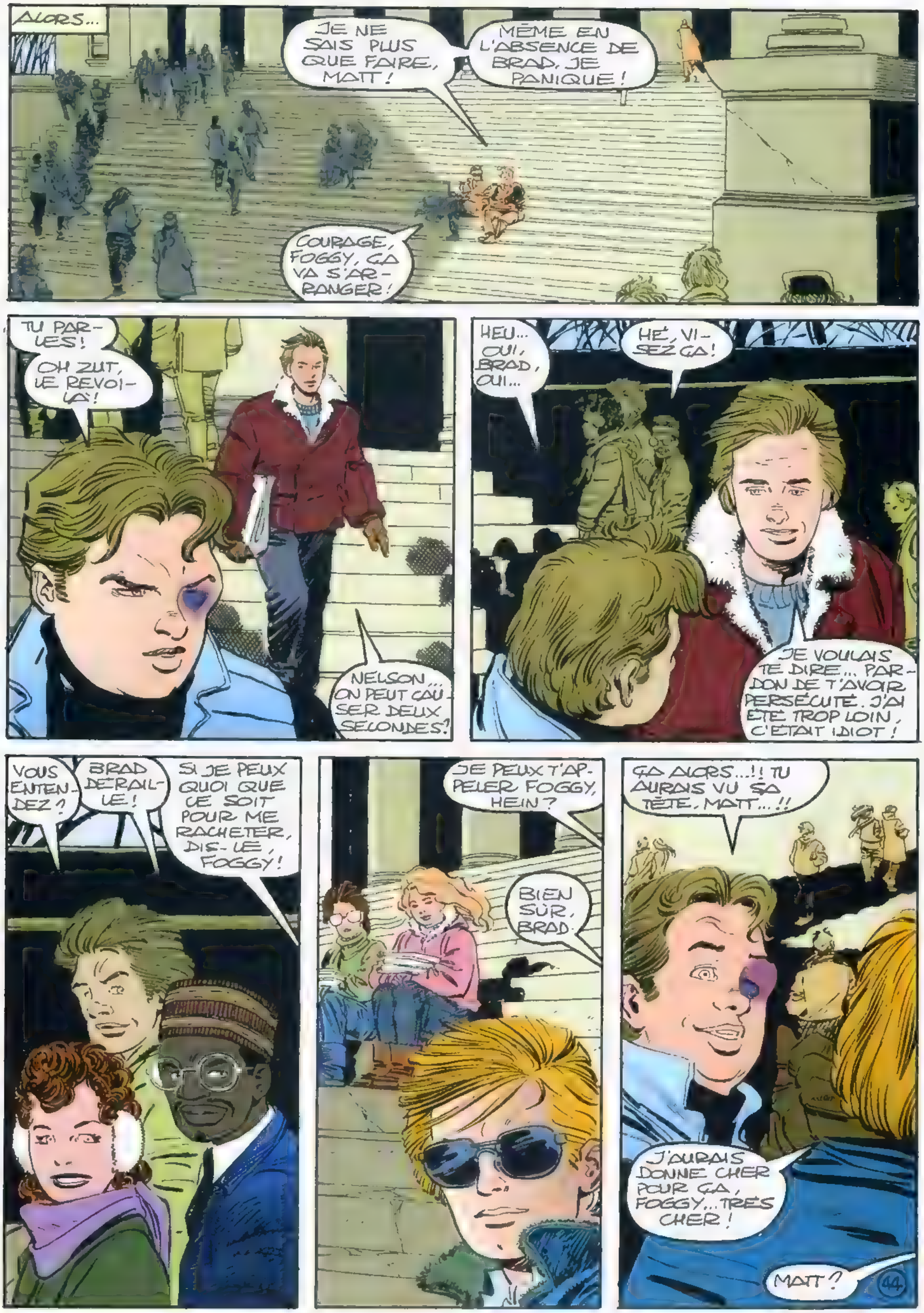

TOURBILLON.
PARFUMS !
POINGS, ONGLES, INJURES, PIAILLEMENTS.
C'EST TROP.
MATT S'AFFOLE.
AAAAH !
KASHH
À L'AIDE !
CE N'EST PAS UN CRI...
...MAIS UNE PRIÈRE.
IL ENTEND LE SON MAT DE SON CORPS SUR LA CHAUSSÉE.
NON...
...NON...
...NON !
IL...
...L'A TUÉE !
IL A TUÉ UNE INCONNUE !
LE SOUS-SOL, VITE !
MAIS SON INSTRUCTEUR NE S'Y TROUVE PAS.

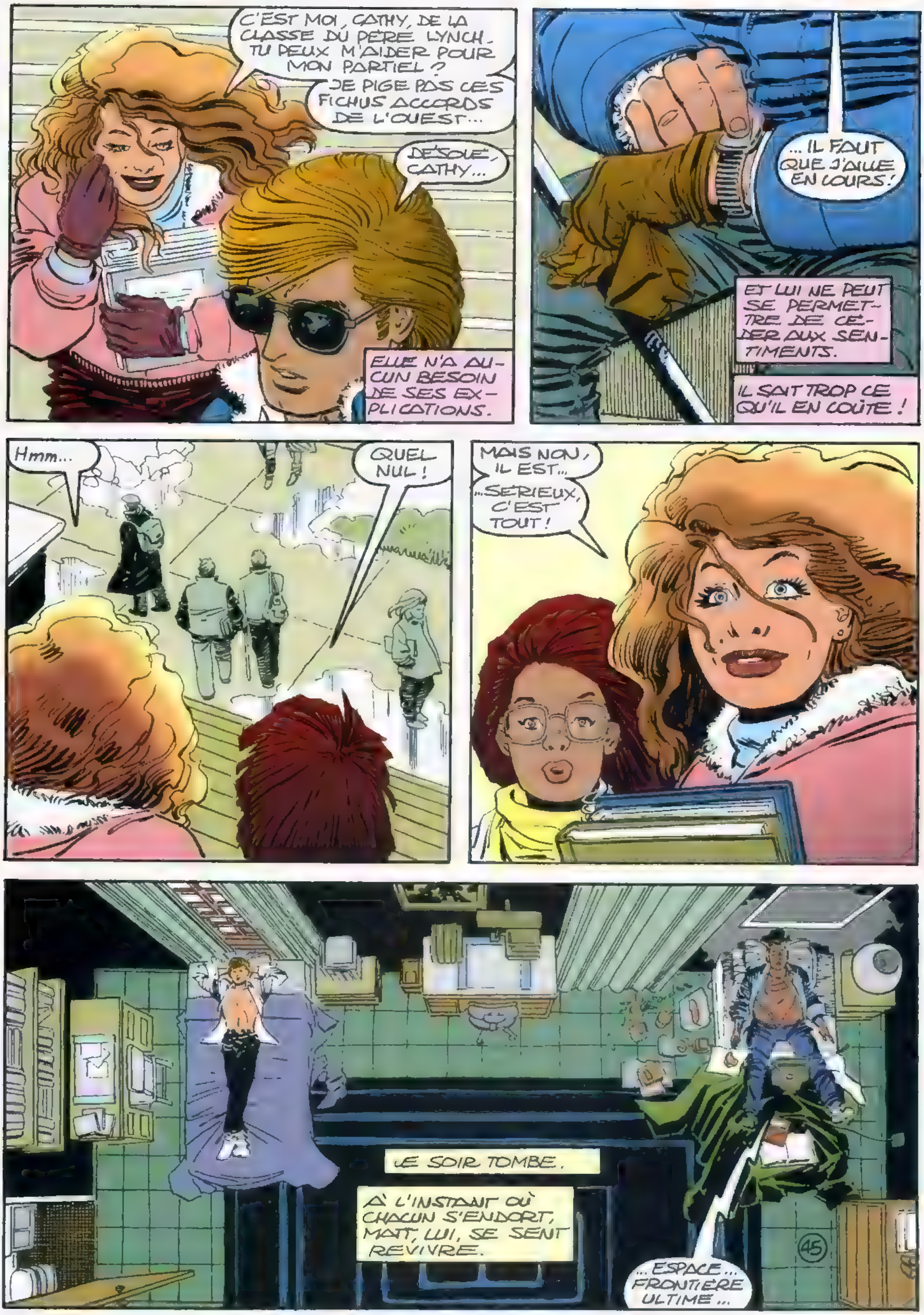

IL SE RUE VERS LE GYMNASE EN HURLANT...
STICK!
STICK!
SA VOIX PEU À PEU SE BRISE ET MEURT DANS SA GORGE DOULOUREUSE.
STICK...
PAS DE RÉPONSE.
STICK...
40

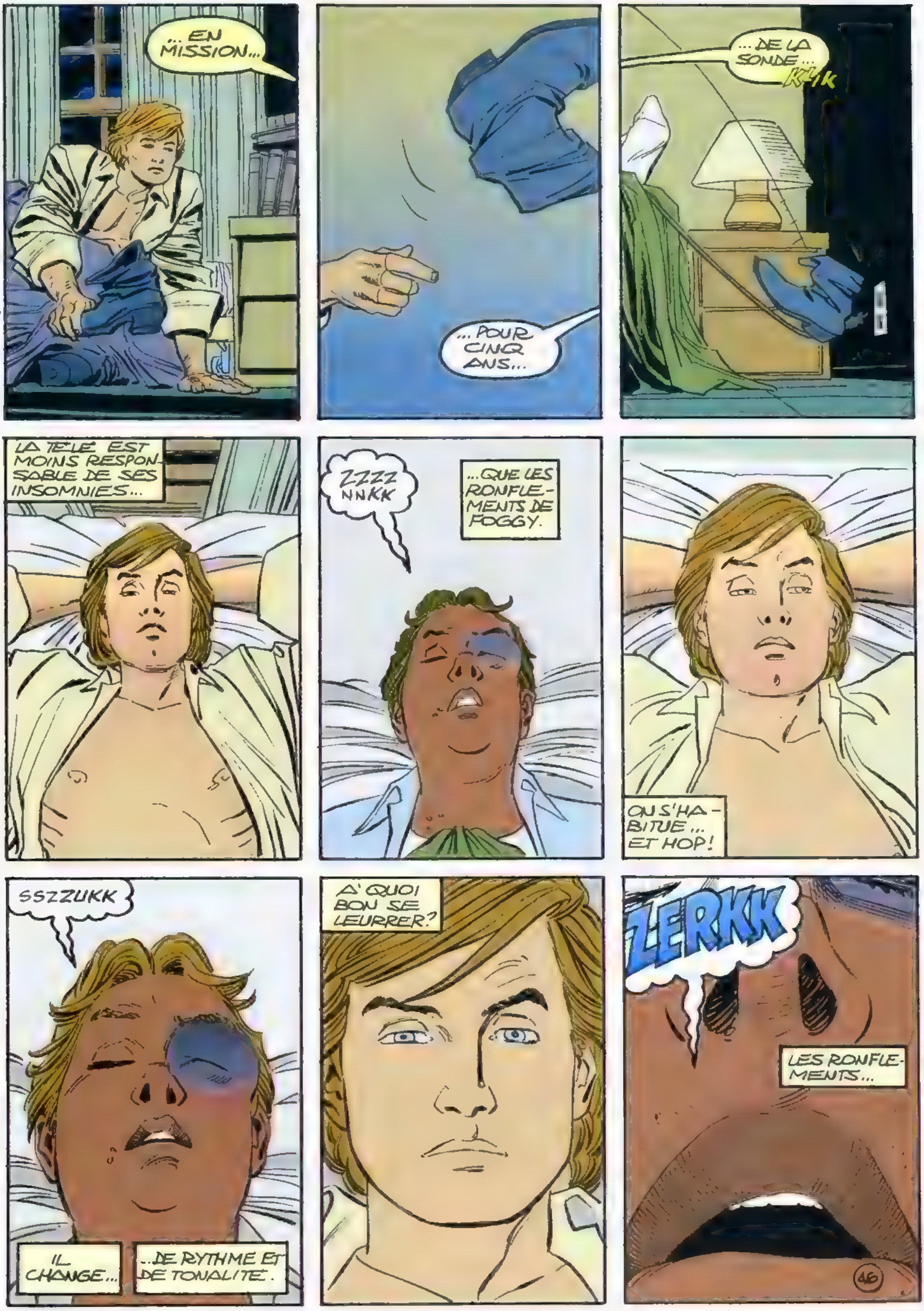

AILLEURS...
TERMINAL
HOTEL
SONGE, STICK, QUE CE GOSSE A DU TALENT...
JE L'AI CRU... MAIS NON.
TU RECONNAIS TOI-MÊME QUE NOUS AVONS BESOIN D'AIDE.
C'EST UN RÉVOLTÉ, UN CARACTÉRIEL, LA PREUVE EST FAITE!
NOUS SOMMES SEULS FACE AUX TÉNÈBRES MYSTIQUES, STICK. ET VIEUX. IL NOUS FAUT UN SANG NEUF.
LA GÉNÉRATION ACTUELLE NE NOUS A DONNÉ QUE DEUX ADEPTES : MATT MURDOCK ET LA JEUNE ELEKTRA, DÉJÀ CONTAMINÉE PAR LE MAL. ET SI ELLE RALLIAIT L'ENNEMI?
DONNONS UNE DERNIÈRE CHANCE À MATT MURDOCK!
ASSEZ DISCUTÉ, STONE. IL NE PEUT ÊTRE QUESTION DE COMPROMETTRE L'ORDRE.
L'ENFANT A ÉCHOUÉ, C'EST TOUT!


COLUMBIA UNIVERSITY. UN AN A PASSE.
HONK HONK
HUFF HUFF
HONK
HUFF
MAGNE-TOI!
FRANKLIN NELSON. ETUDIANT EN 1ERE ANNEE DE DROIT. FOGGY POUR SES AMIS.
AVANCE, GROS LARD!
AH AH AH!
HONK
CEUX-CI N'EN FONT PAS PARTIE.
CE SOIR-LA, FOGGY SE CONFIE A SON CO-TURNE...
C'ETAIT ENCORE BRAD.
... UN CERTAIN MATT MURDOCK.
J'IGNORE CE QUE JE LUI AI FAIT...
RIEN, BIEN SÛR.
LA BRUTALITE GRATUITE...
... ÇA EXISTE!
42


LE LENDEMAIN...
... BRAD INSISTE.
FAIS GAFFE EN MONTANT À L'INTERNAT, GROS...
LES ACCIDENTS, ÇA ARRIVE !
LÂCHE-MOI, BRAD !
J'AI PAS DE CONSEILS À RECEVOIR DES NASES !
AU MATIN, ENFIN, ON PERÇOIT DES CRIS ÉTOUFFÉS.
TOUTE LA NUIT, BRAD A REVÉCU LA SCÈNE : CES MAINS QUI L'ARRACHAIENT À SON LIT COMME UN PANTIN...
... L'ENTRAÎNAIENT PAR LES TOITS...
... ET LE SOULEVAIENT TÊTE EN BAS AU-DESSUS DU VIDE.
JAMAIS IL N'OUBLIERA CES MAINS, NI CETTE VOIX...
... PLUS TRANCHANTE QUE LE VENT D'HIVER.
CETTE VOIX QUI LUI EXPLIQUAIT...
... À QUOI IL S'EXPOSAIT S'IL NE SE MONTRAIT DÉSORMAIS AIMABLE AVEC FOGGY NELSON.
CETTE LONGUE NUIT...
... A TRANSFORMÉ BRAD.
DU MOINS...
... IL A REÇU UNE SÉVÈRE LEÇON.
43


ALORS...
JE NE SAIS PLUS QUE FAIRE, MATT!
MÊME EN L'ABSENCE DE BRAD, JE PANIQUE!
COURAGE, FOGGY, ÇA VA S'ARRANGER!
TU PARLES!
OH ZUT, LE REVOILÀ!
NELSON... ON PEUT CAUSER DEUX SECONDES?
HEU... OUI, BRAD, OUI...
HÉ, VISEZ ÇA!
JE VOULAIS TE DIRE... PARDON DE T'AVOIR PERSÉCUTÉ. J'AI ÉTÉ TROP LOIN, C'ÉTAIT IDIOT!
VOUS ENTENDEZ?
BRAD DÉRAILLE!
SI JE PEUX QUOI QUE CE SOIT POUR ME RACHETER, DIS-LE, FOGGY!
JE PEUX T'APPELER FOGGY, HEIN?
BIEN SÛR, BRAD.
ÇA ALORS...!! TU AURAIS VU SA TÊTE, MATT...!!
J'AURAIS DONNÉ CHER POUR ÇA, FOGGY... TRÈS CHER!
MATT?
44

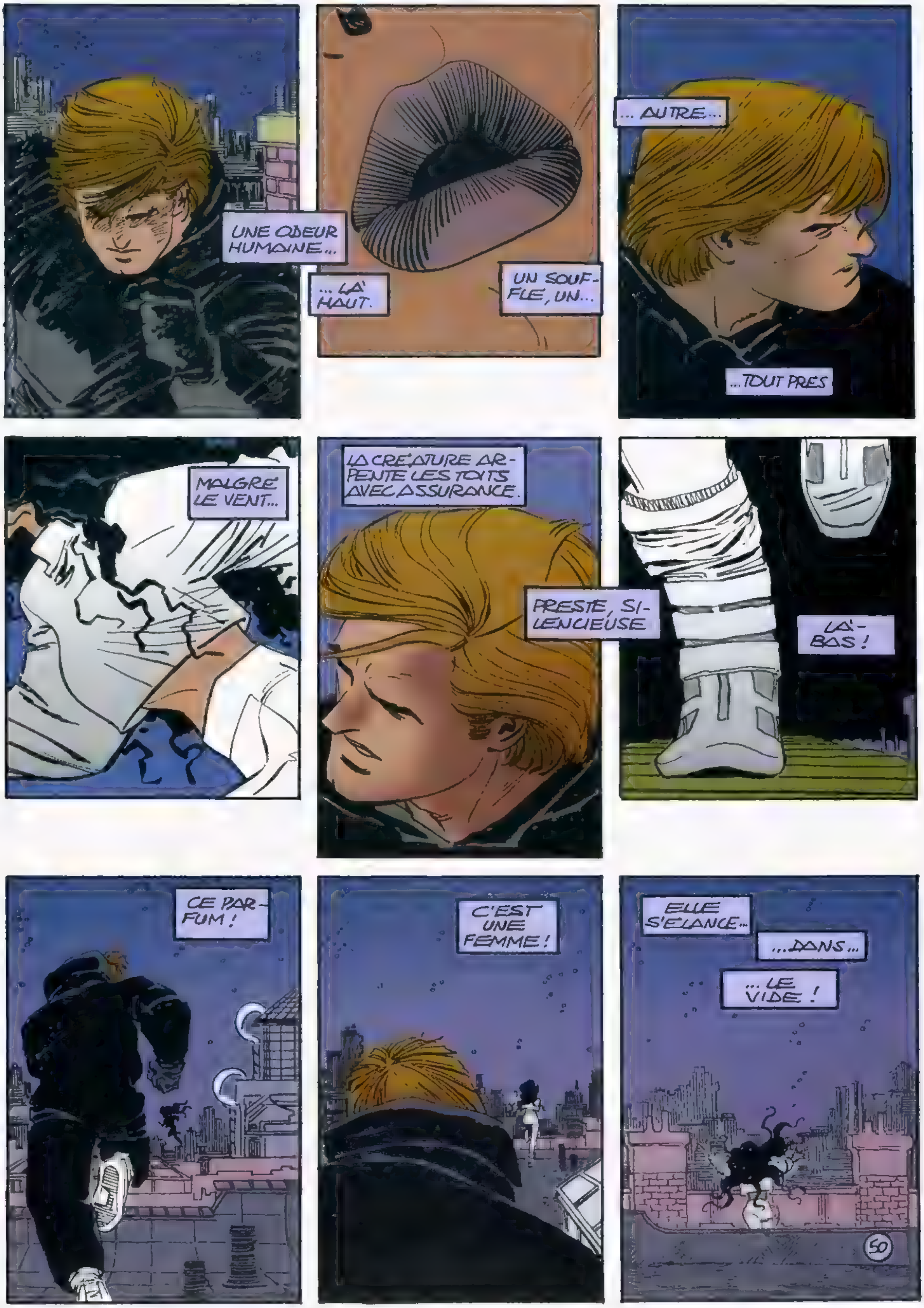

C'EST MOI, CATHY, DE LA CLASSE DU PÈRE LYNCH. TU PEUX M'AIDER POUR MON PARTIEL ?
JE PIGE PAS CES FICHUS ACCORDS DE L'OUEST...
DÉSOLÉ, CATHY...
ELLE N'A AUCUN BESOIN DE SES EXPLICATIONS.
...IL FAUT QUE J'AILLE EN COURS !
ET LUI NE PEUT SE PERMETTRE DE CÉDER AUX SENTIMENTS.
IL SAIT TROP CE QU'IL EN COÛTE !
Hmm...
QUEL NUL !
MAIS NON, IL EST...
...SÉRIEUX, C'EST TOUT !
LE SOIR TOMBE.
À L'INSTANT OÙ CHACUN S'ENDORT, MATT, LUI, SE SENT REVIVRE.
...ESPACE... FRONTIÈRE ULTIME...
45


...EN MISSION...
...POUR CINQ ANS...
...DE LA SONDE...
KLIK
LA TÉLÉ EST MOINS RESPONSABLE DE SES INSOMNIES...
ZZZZ NNKK
...QUE LES RONFLEMENTS DE FOGGY.
ON S'HABITUE... ET HOP!
SSZZUKK
IL CHANGE...
...DE RYTHME ET DE TONALITÉ.
À QUOI BON SE LEURRER?
ZERKK
LES RONFLEMENTS...
46


...N'Y SONT POUR RIEN.
CE QUI TIENT MATT ÉVEILLÉ...
...C'EST LE VENT.
CE QU'IL APPORTE...
...CE QU'IL FRÔLE.
L'OCÉAN SAUVAGE ET GLACÉ...
...LES ANTEN-NES ET LES LIGNES ÉLECTRIQUES QU'IL SECOUE...
...SON SIFFLE-MENT DANS LES RUES...
...SON CRÉ-PITEMENT DE BRIN-DILLES...
...ET LE BALLET DES FEUILLES MORTES QUI SEM-BLENT ADRESSER À MATT UN SIGNE D'APPEL.
LA VILLE VEILLE...
ICI, UN GESTE D'AMITIÉ À UN SANS ABRI...
MERCI, VIEUX!
LÀ, DE LA MUSI-QUE MONTANT D'UN AUTORADIO...
HURLE-MENTS DE CHIENS..
...SALUANT LA NUIT.


ET BRUSQUEMENT, MATT DÉCIDE ...
... D'ÊTRE DE LA FÊTE !
48


FUMP
KTANG
G
KAW
KAWW


UNE ODEUR HUMAINE...
... LÀ HAUT.
UN SOUFFLE, UN...
... AUTRE...
... TOUT PRES
MALGRE LE VENT...
LA CRÉATURE ARPENTE LES TOITS AVEC ASSURANCE.
PRESTE, SILENCIEUSE
LÀ-BAS !
CE PARFUM !
C'EST UNE FEMME !
ELLE S'ÉLANCE...
... DANS...
... LE VIDE !
50


ÇA ALORS, ELLE EST FOLLE ! ET LUI...
... PLUS FOU ENCORE DE LA SUIVRE !
SON ODEUR...
OOF !
WUMPP
...SE NOIE DANS CELLE DES ORDURES MÉNAGÈRES OÙ IL ATTERRIT.
LÀ-BAS... CE FRÔLEMENT...
HISSS
ET ZUT !
IL L'A PERDUE !
NON. AU LOIN, UN RIRE ARGENTIN S'ÉLÈVE.
ELLE LE NARGUE... ET FILE...
...VERS LE PARC.
ONE WAY
51

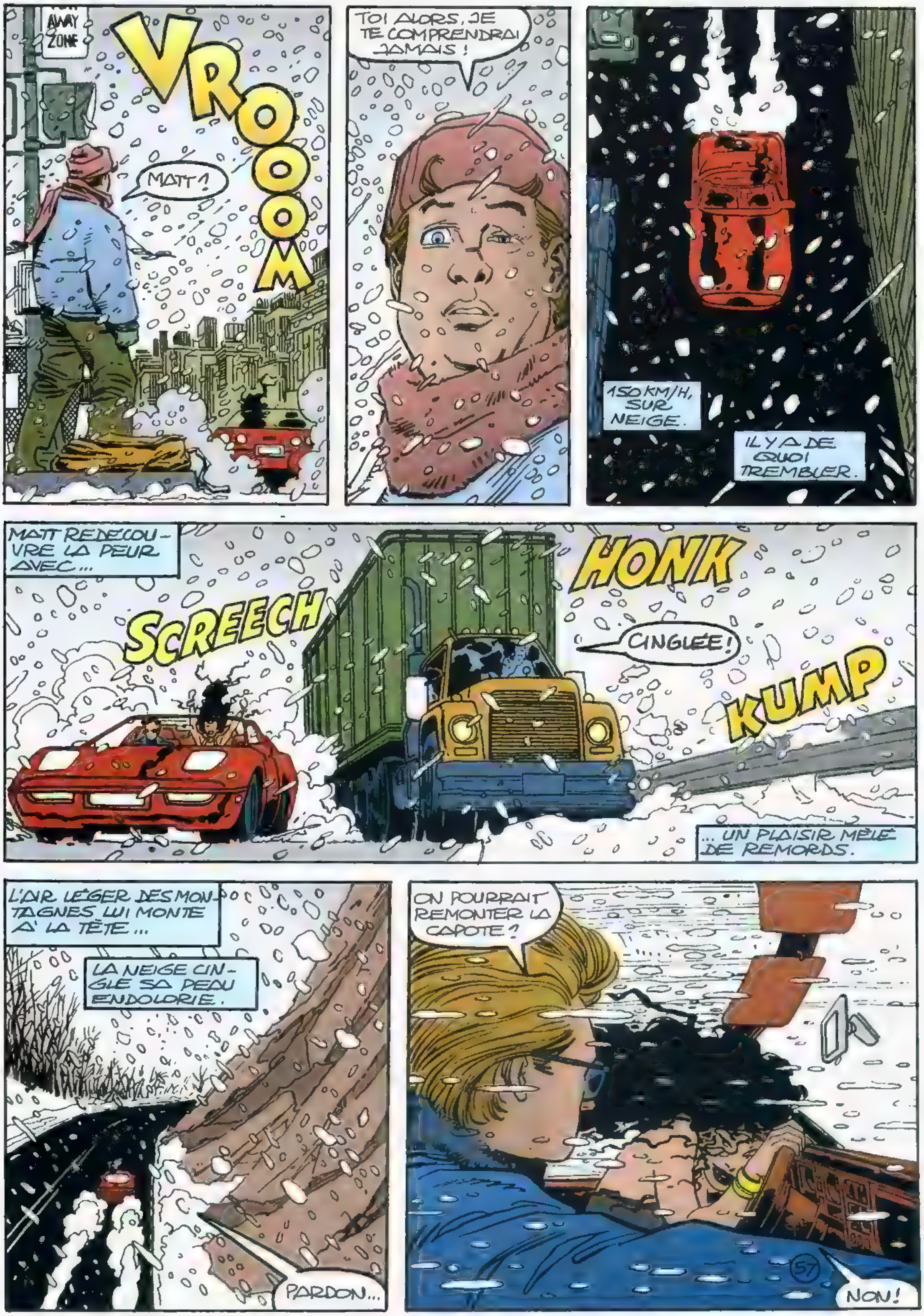

IL SE CONCENTRE SUR L'ODEUR, LE RIRE...
IL LA RETROUVERA!
IL VEUT SAVOIR QUI ELLE EST!
D'ABORD, TRAVERSER L'AVENUE.
KEKK
OOOPS!
SPLAT
AÏE!
52


AAAH!
AU SECOURS!
UN HURLEMENT EFFROYABLE
ET DE NOUVEAU, SON RIRE...
...LE PARFUM...
...FIXÉ À SES VÊTEMENTS.
ELLE L'A...
...BLOUSE!
53

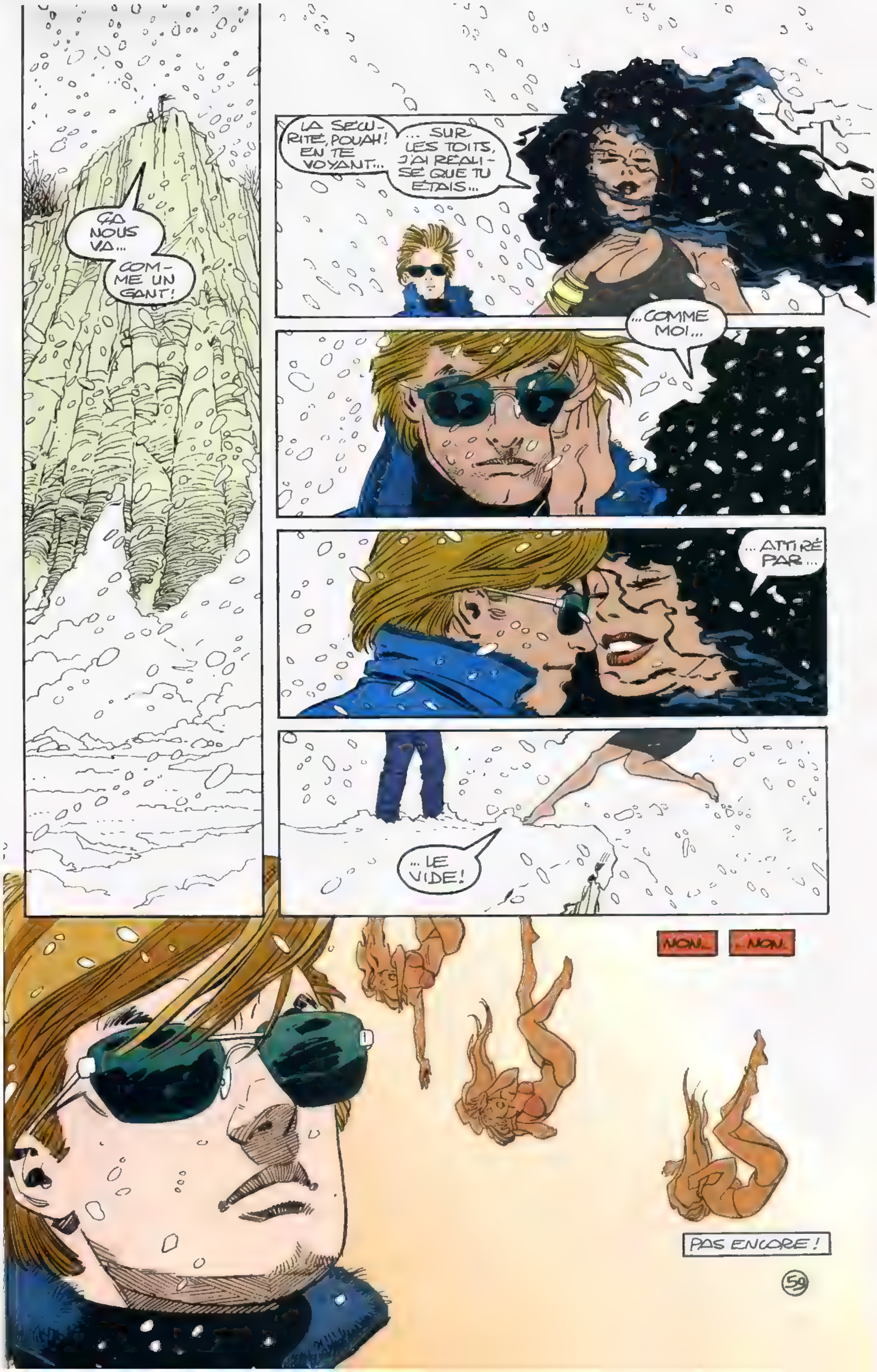

SOUDAIN, VROMBISSEMENT...
... DE MOTEUR.
GRINCEMENT DE PNEUS...
TOUX RAUQUE.
HALTE LÀ !
BOUGE PLUS !
CHERCHE LA FILLE, LOU !
S'ENFUIR ?
NEUTRALISER LES AGENTS ?
FACILE.
MAIS NON, IMPOSSIBLE...
... D'ENFREINDRE LA LOI.
ÇA LUI EST ARRIVÉ UNE FOIS.
CE BRUIT DE VERRE BRISÉ...
CE PATHÉTIQUE APPEL À L'AIDE.


OK, OFFICER !
PAS TRACE...
...DE LA FILLE ! SOL !
ELLE A FILÉ !
TES PAPIERS, TOI !
VOICI !
ÇA ALORS... C'EST UN COMBLE !
CE TYPE SERAIT HANDICAPÉ... AVEUGLE ! ET IL ARPENTE LE PARC LA NUIT ?!
OUI... C'EST STUPIDE DE MA PART...
QUI QUE SOIT CETTE FEMME...
...ELLE S'EST BIEN AMUSÉE !


LE LENDEMAIN.
JE DOIS BOSSER COMME UN DINGUE POUR RESTER AU NIVEAU...
...ET TOI TU ES D'UN COOL!
TU TE CONCENTRERAIS MIEUX SANS TA TÉLÉ, FOGGY.
C'EST UNE IDÉE REÇUE...
CHUT!
SCREEEECH!
OOOPS!
ONE WAY
ÇA VA PAS?! TU AS FAILLI NOUS RENVERSER!
M-MATT..?
QU'EST CE QUE... ?

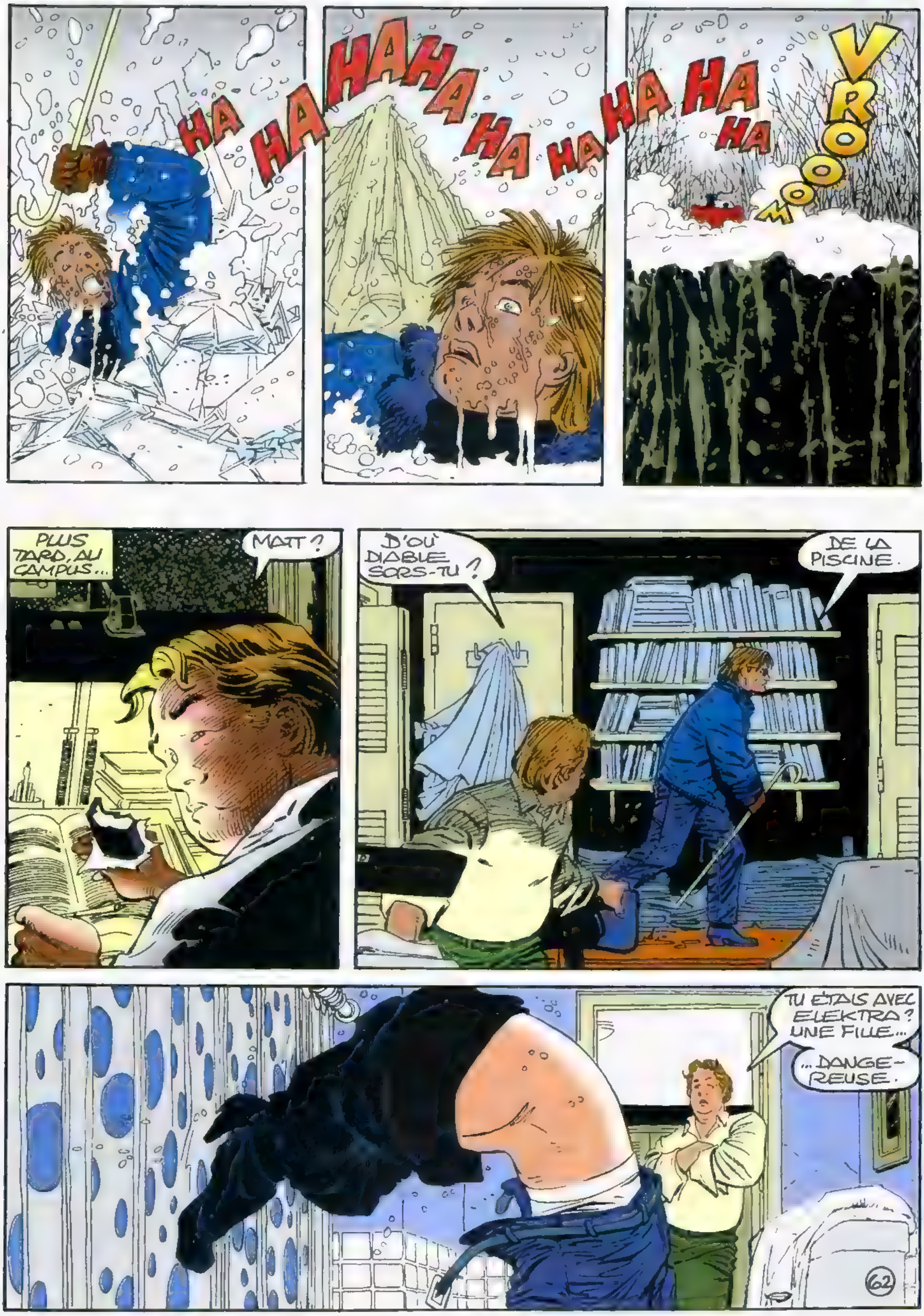

AWAY ZONE
VROOOOM
MATT !
TOI ALORS, JE TE COMPRENDRAI JAMAIS !
150 KM/H, SUR NEIGE.
IL Y A DE QUOI TREMBLER.
MATT REDÉCOUVRE LA PEUR AVEC...
SCREECH
HONK
CINGLÉE !
KUMP
... UN PLAISIR MÊLÉ DE REMORDS.
L'AIR LÉGER DES MONTAGNES LUI MONTE À LA TÊTE...
LA NEIGE CINGLE SA PEAU ENDOLORIE.
PARDON...
ON POURRAIT REMONTER LA CAPOTE ?
57
NON !


SKAKK
DÉRAPAGE...
...SLALOM À TRAVERS BOIS...
RUÉE VERS LA MORT...
ARRÊT DE GRAND STYLE.
MATT EN PERD LE SOUFFLE!
C'EST SUPER!
ON EST AU BORD DU GOUFFRE MATT!
À UN PAS DE LA MORT!
58


ÇA NOUS VA...
COMME UN GANT!
LA SECURITÉ, POUAH! EN TE VOYANT...
... SUR LES TOITS, J'AI RÉALISÉ QUE TU ÉTAIS...
...COMME MOI...
...ATTIRÉ PAR...
...LE VIDE!
NON...
...NON.
PAS ENCORE!


NON !
60

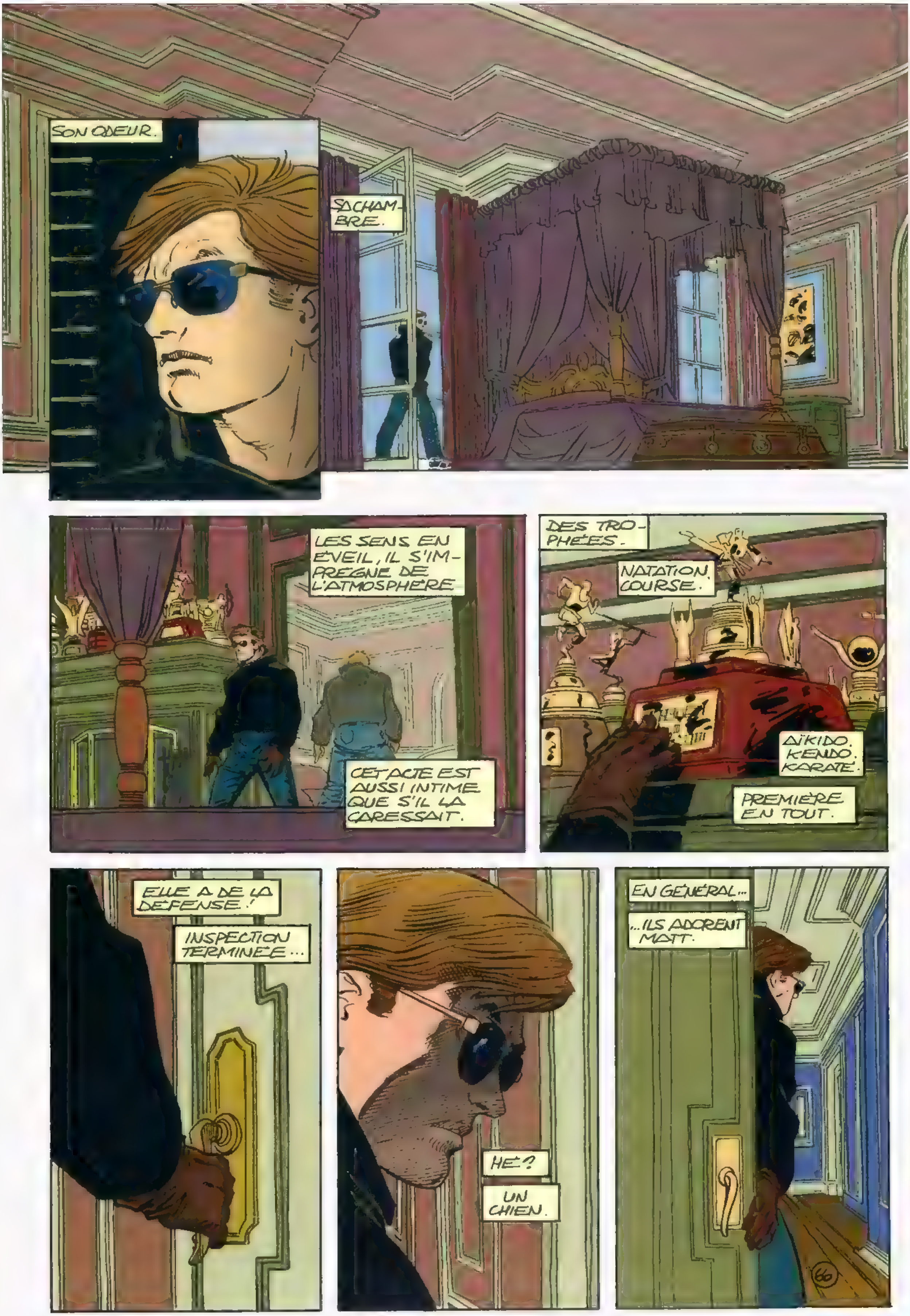

ASSEZ DE MORTS !
CRASHH
CHOC SUR LA GLACE.
GLA-CE...
...ÉGALE EAU.
SHKSHH
FROID TERRIBLE...
...SILENCE
PAS D'ODEUR...
...PAS DE PISTE.
IL ÉTOUF-FE...
...DE L'AIR...
...PUIS RE-VENIR.


HA HAHAHA HA HA HA HA HA HA HA
VROOOOM
PLUS TARD, AU CAMPUS...
MATT ?
D'OÙ DIABLE SORS-TU ?
DE LA PISCINE.
TU ÉTAIS AVEC ELEKTRA ? UNE FILLE...
...DANGE-REUSE.
62


TU SAIS FLINT? CES FRACTURES DES DEUX BRAS... IL A PARLÉ D'UN ACCIDENT DE SKI : ENTRE NOUS, C'EST FAUX.
D'APRÈS BUZZ, IL AURAIT DRAGUÉ ELEKTRA... ET TU VOIS DANS QUEL ÉTAT ELLE L'A LAISSÉ !
ELEKTRA...
TU SAIS...
OÙ ELLE HABITE ?
À QUOI BON TENTER DE DISSUADER MATT ?
PLUS TARD, UNE BANLIEUE RÉSIDENTIELLE.
UNE VILLA SOUS HAUTE SURVEILLANCE.
MATT S'APPROCHE...


... LA TÊTE PLEINE DES ENSEIGNEMENTS DE STICK.
"LES CÔTES, C'EST..."
"...FLEXIBLE."
DOUCEMENT.
C'EST PARFOIS BIEN D'ÊTRE AVEUGLE.
À TROP COMPTER SUR LEURS YEUX, LES GENS...
...MANQUENT TOUT !
UNE PAUSE : LES BRUITS, LES ODEURS, LUI DÉCRIRONT LES LIEUX. C'EST...
... IMMENSE.
D'APRÈS FOGGY, ELEKTRA SERAIT LA FILLE D'UN HAUT DIPLOMATE.
UNE GOSSE DE RICHE QUI MÉRITE...
... UNE BONNE LEÇON.
64


LUI, LE GAMIN DE HELL'S KITCHEN, EST PRÊT À LA LUI DONNER !
ELLE LE CROIT IMPULSIF, ELLE SE TROMPE.
IL A APPRIS À DOMINER L'INSTINCT FOLÂTRE QUI ANIMAIT L'ENFANT DAREDEVIL.
IL AVANCE, PLUS AGILE ET SILENCIEUX QU'UN CAMBRIOLEUR.
65


SON ODEUR.
SA CHAMBRE.
LES SENS EN ÉVEIL, IL S'IMPRÈGNE DE L'ATMOSPHÈRE.
CET ACTE EST AUSSI INTIME QUE S'IL LA CARESSAIT.
DES TROPHÉES.
NATATION. COURSE.
AÏKIDO. KENDO. KARATÉ.
PREMIÈRE EN TOUT.
ELLE A DE LA DÉFENSE!
INSPECTION TERMINÉE...
HE?
UN CHIEN.
EN GÉNÉRAL...
...ILS ADORENT MATT.
66


ROWRR
KUKK
KAKK
KLUD
AU TEMPS POUR LA DISCRÉTION !
KASHH
DE LA MUSIQUE MONTE DU REZ-DE-CHAUSSÉE.
67

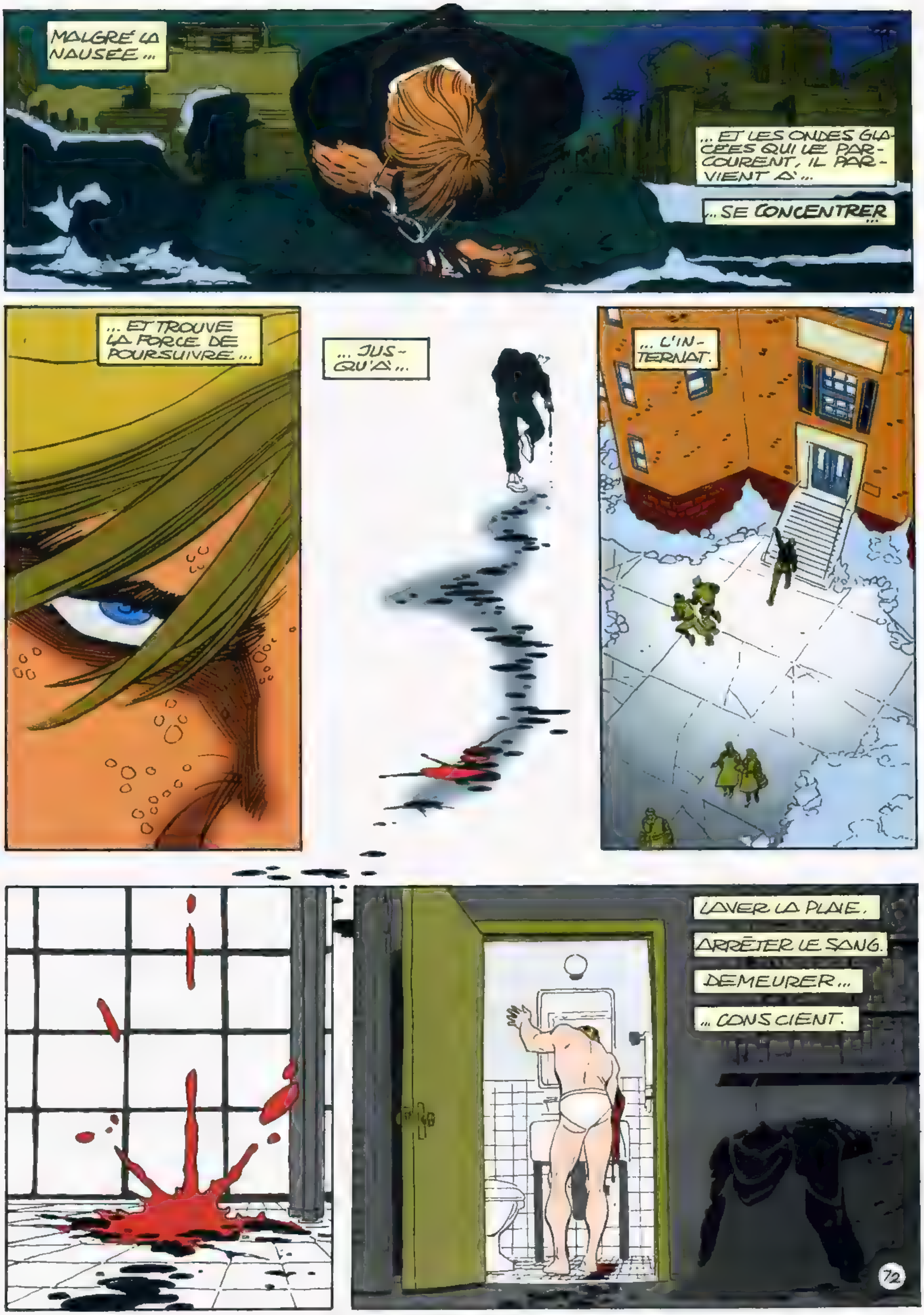

UN MORCEAU POUR PIANO. CLASSIQUE. TRÈS DIFFICILE.
ENLEVÉ AVEC MAESTRIA.
CETTE FILLE SAIT TOUT FAIRE!
LE FRACAS SE DILUE DANS L'IMMENSITÉ...
...DE LA SALLE.
KASHH
68

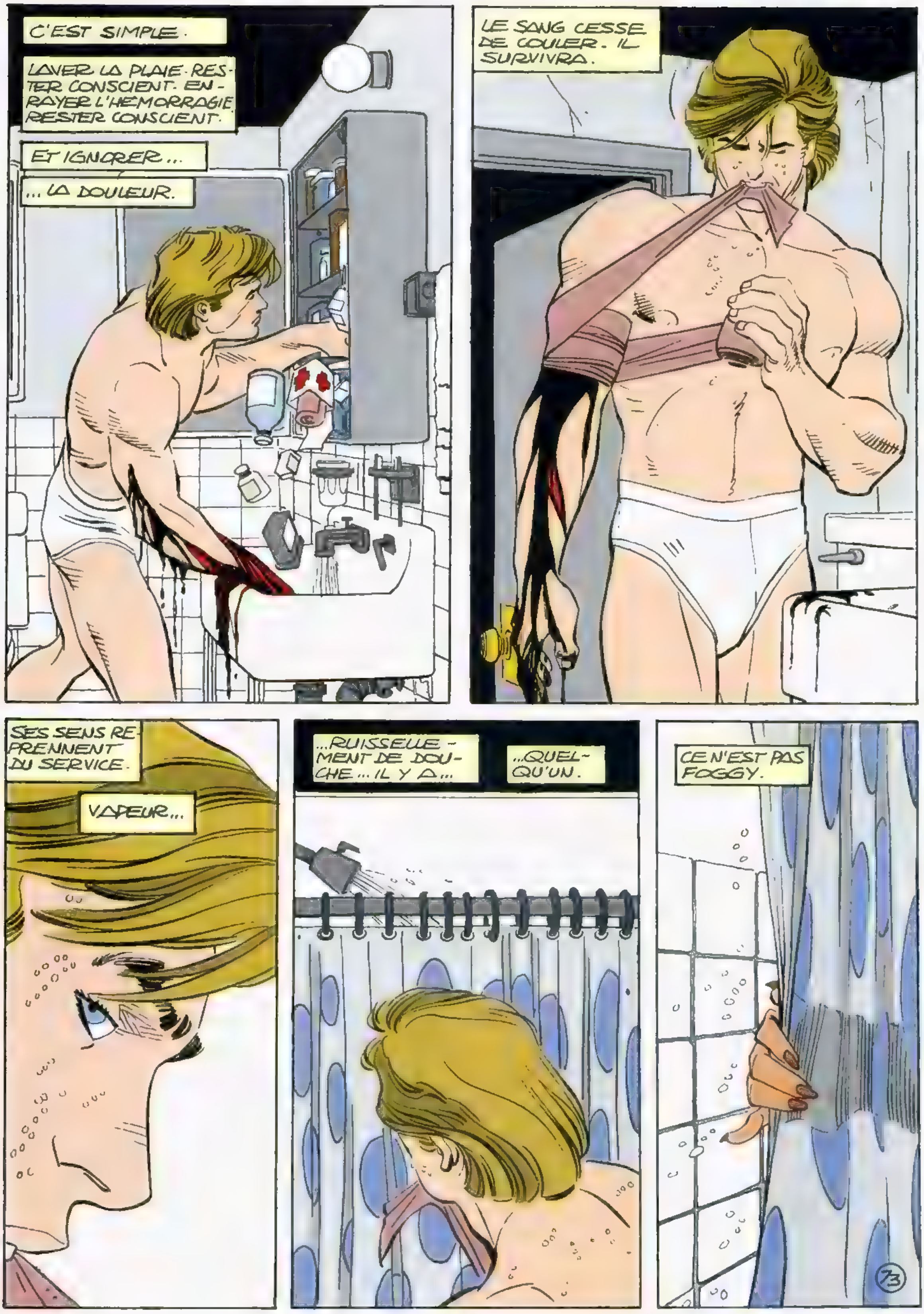

EXCLAMA-TIONS...
...DE SUR-PRISE.
CRASH
UHNNFF
QUI DIABLE EST...
...CE RIGOLO?
SON SOUFFLE S'ACCÉLÈRE...
SON REGARD LE BRÛLE...
...AU POINT DE LE PARALYSER UNE SECONDE.
MAIS DÉJÀ...
BRAKA
BRAKA
BRAKA
69


CRÉTIN !
ENCORE UNE INFRACTION !
IL A TOUT GÂCHÉ...
... POUR CHANGER !
PAR-DELÀ LA FUSILLADE...
... LES ACCORDS DU PIANO RETENTISSENT...
... ET MONTENT CRESCENDO JUSQU'À...
... L'APOTHÉOSE !
RETROUVEZ-LE !
JE VEUX SAVOIR QUI L'ENVOIE !
N'AIE CRAINTE, ELEKTRA, TU NE COURS AUCUN DANGER !
BIEN, PAPA !
70

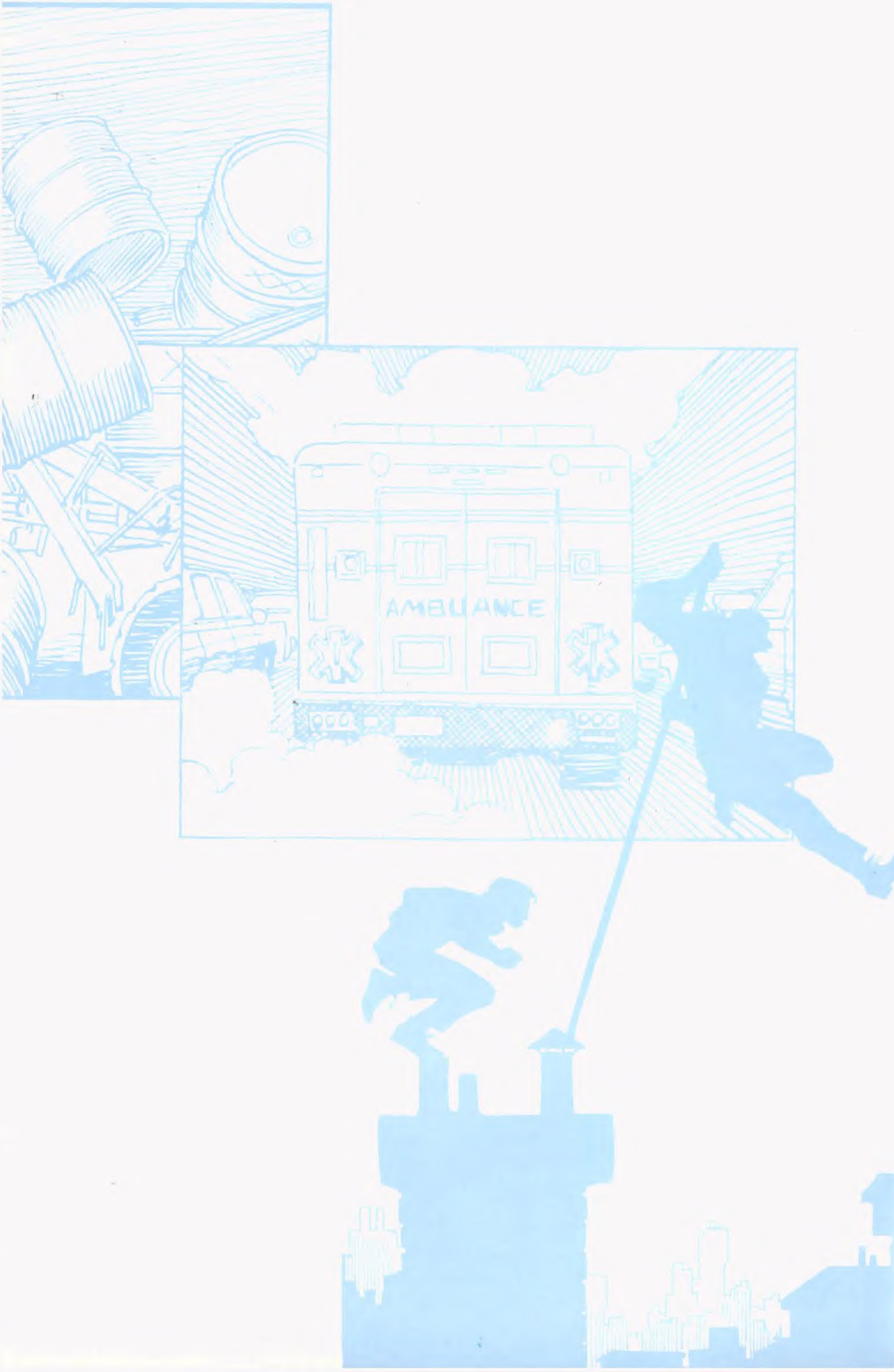


UN APPEL DE L'ENTRÉE, SIR ! L'HOMME A RÉUSSI...
...À NEUTRALISER POULOS ET S'EST ENFUI, MAIS POULOS L'A ATTEINT D'UNE BALLE.
IL DOIT SAIGNER.
ÉNORMÉMENT, MISS. IL N'IRA PAS LOIN.
GROSSIÈRE ERREUR.
MATT ATTEINDRA LE CENTRE VILLE.
IL NE SAIT COMMENT
SA CONSCIENCE VACILLE..
...IL TOMBE, SE RELÈVE, TOMBE ENCORE.
71


MALGRÉ LA NAUSÉE...
... ET LES ONDES GLACÉES QUI LE PARCOURENT, IL PARVIENT À...
... SE CONCENTRER
... ET TROUVE LA FORCE DE POURSUIVRE...
... JUSQU'À...
... L'INTERNAT.
LAVER LA PLAIE.
ARRÊTER LE SANG.
DEMEURER...
... CONSCIENT.
72


C'EST SIMPLE.
LAVER LA PLAIE. RESTER CONSCIENT. ENRAYER L'HÉMORRAGIE. RESTER CONSCIENT.
ET IGNORER...
...LA DOULEUR.
LE SANG CESSE DE COULER. IL SURVIVRA.
SES SENS REPRENNENT DU SERVICE.
VAPEUR...
...RUISSELLEMENT DE DOUCHE... IL Y A...
...QUELQU'UN.
CE N'EST PAS FOGGY.
73


PLUS TARD...
KLIK KLAKK
MATT! TU AS MIS LA CHAÎ-NE? C'EST MOI, OU-VRE!
KNOCK KNOCK
MATT!
KNOCK KNOCK
UNE SECONDE, FOGGY, S'IL TE PLAÎT!
MAIS...
EN FAIT DE "SECON-DE", ÇA FAIT VINGT MI-NUTES...
QU'EST-CE QUE MATT FABRIQUE ?


AMBULANCE



L 8048 - 35 - 30,00 F-RD
Prix Suisse : 10 F.S.
Prix belge : 219 F.B.